

Кредит.

Месяц.	Число.	№ статьи.	Кому отпущено.	Количество.	ВЕС.		По цене.	СУММА.	ВСЕГО.
					Пуды.	Фун.			
			<p>Киевская районная комиссия еврейского общественного комитета, по оказанию помощи пострадавшим от погромов. Информационный отдел Программы обследования <sup>и о сборе докум.</sup> о погромного материала на местах по киевской губернии за 1921.</p>						

Київськ. Обл. іст. архів  
 № 419

КИЇВСЬКИЙ ОБЛАСНИЙ  
 ДЕРЖАВНИЙ АРХІВ  
 Ф. № 898 / ОД. СХ. № 200  
 3050

Начато 14 июля 1921.

Кончено 30 ноября 1921.

На 44 листах

Київськ. Обл. іст. архів  
 № 419

Вх. А № 12

№ 227

Решетрационный лист для учреждения пострадавших от пожаров. 14/II 1921 г.

1. Город Проскуров уезд — губерния Подольская

2. ... 9 ... дня июля месяца 1921 года

3. Наименование учреждения 2-е Сибирское (дел. Ефремов) Личное

4. Когда и кем открыто 1-го июля 1891 г. дел. Ефремов Афанасий

5. Кем субсидируется все время Ефремов Афанасий

6. Кому оно поручено в настоящее время Провозимому Тодриболдому

7. Кем оно субсидируется Тодриболдом, и в настоящее время в Личном деле, какие дела имеются сейчас, сох. и какие имеются.

8. Число больных: мужчины 8, женщины 15, мальчики 4, девочек (до 15 лет) 2

9. Число персонала: 13 медицинских, 9 технических

10. Число постов: 2, коек: 40

11. Средняя посещаемость за последние месяцы. В течение ноября 4 мес. сред. число в сутки 39,4 койки, а всего — 32 койки

12. Число погорельцев: 19

13. Число нужд. в помощи: питан. и др. по ведомости 13

14. Занимается ли учреждение приспособленными или построй. для него дощ. Спериаль. имуществом

15. В чем нуждается учреждение в последнее время в наибольшей мере: ремонт, вода, отопл. и медикаменты

16. Что препятствует нормальной работе данного учреждения и какие средства нужны для устранения этого.

Отсутствие вышеназванного имущества. Покупка мебели, посуды, белья, одежды, обуви, канцелярских принадлежностей, медикаментов, топлива, воды, отопления, канализации, водопровода, электричества, телефона, радио, киноаппарата, музыкальных инструментов, спортивного инвентаря, мебели, посуды, белья, одежды, обуви, канцелярских принадлежностей, медикаментов, топлива, воды, отопления, канализации, водопровода, электричества, телефона, радио, киноаппарата, музыкальных инструментов, спортивного инвентаря.

17. Указывается ли при учрежд. адреса. имена: Д. А. Личное, Спир. Афанасий

18. Примечания.



Больше всего пострадали беднейшие слои населения.

20. Какие промышленные предприятия были уничтожены или было вывезено их техническое оборудование. Контингенты населения безработных. Работы почти всех видов без работы.

21. Имело скотившихся беженцев из окрестностей. Имело беженцев данного пункта. Движение, состав, быт и санитарное состояние их.

22. Была ли организована помощь пострадавшим, ком/Советами, К-тосами и чем выражалась помощь. — 23. Была ли оказана помощь пострадавшим.

24. Заменяется ли переход пострадавших к производительному труду или общественно-благотворительным занятиям. Приглас. этого. — Заменяется, переход к общественно-благотворительным занятиям — к погротайтисебу.

25. Размер и вид необходимой помощи. — Нуждающихся семейств до 150.

Необходимо снабжение пострадавшего населения дровами, пищей, одеждой и обувью. Необходимы профессиональные школы, общесоюзарейки работы.

Организационное бюро Кзельтэр — Личи.

За прег (З. Канов)

Секретарь (Швайтц)

Верно Уполномоч. Ельбуржские  
на Швайтцов Кеману и Рандер

Открытое письмо  
от промышленности  
и торговли  
за № 4824  
30/ XI - 21.

№ 4826  
30/ XI

Копия

3

ВСЕМ РАЙОННЫМ КОМИССИЯМ И УПОЛНОМОЧЕННЫМ:

Ув. Тов.

17/ XI за № 4826

- 1) Витебск
- 2) Харьков
- 3) Воронеж
- 4) Минск
- 5) Попук
- 6) Самара
- 7) Одесса

Нами разосланы были Вам план и программа монографии погромленных мест, предполагаемый для выполнения всеми районами. Просим по рассмотрению посланного Вам плана дать нам свои соображения по поводу возможности выполнения его Вашим районом, а также внести свои добавления, которые Вы считаете необходимыми для Вашего района.

Член Президиума:

Секретарь:

Российская Социалистическая  
Федеративная Советская Республика.

В ЕВОБКОМ.

У. 5716. У  
19/11/41

Департамент  
Рационализации  
Дел

Евотдел Наркомнаца препровождает при  
сем для В/ сведения копию проекта плана  
и программы монографии погромленных мест.

Москва 14 июня 1941 г.

Документ из Уфим.

№ 1816

Секретарь: *Ливин*

Адрес: *Трубинский пер.*  
*д. № 9 кв. 31*

Телефон

*У. 5716*

*14/11/41*

из Киева  
В Эвотком

к лх. 5116 / 4 / 84

ПЛАН И ПРОГРАММА МОНОГРАФИИ ПОГРОМЛЕННЫХ МЕСТ.

Монография имеет целью возможно полное и подробное описание происходивших в обследуемом пункте погромов со всеми причинами и следствиями последних. В связи с этим монография состоит из трех главных частей соответственно положению еврейского населения: 1/ До погромов, 2/ В период погромов и 3/ В настоящее время после революции. При последовательном изложении некоторых фактов /например взаимоотношения между еврейским и нееврейским населением, политическая жизнь, отношение власти к еврейскому населению и т.п./ Желательно революционный период разбить на: а/ Начало революции, б/ Период Центральной Рады, в/ Первый советский период, г/ Центральная Рада в приемцах, д/ Время Гетманщины, е/ Директория, ж/ Второй период Советской власти, з/ Деникинщина и/ Третий Советский период, к/ Польская оккупация и л/ Настоящее время.

Помимо сравнения различных периодов времени описание ведется везде, где это возможно, путем сопоставления еврейского и нееврейского населения.

1. ДО ПОГРОМОВ.

1. ВВЕДЕНИЕ. Краткие исторические сведения о пункте, в частности о еврейском населении.

2. ТЕРРИТОРИЯ. Площадь местечка. Расстояние от железной дороги и пристани. Распределение еврейского и нееврейского населения на территории местечка. Число домов /каменных, деревянных./

3. НАСЕЛЕНИЕ. Численность населения по полу и возрасту. Профессиональный и социальный состав. Грамотность. Рождаемость, смертность, брачность, заболеваемость, экономическое положение населения: заработок разных групп. Квартирные условия: собственные дома, наемные квартиры. Скученность населения. Площадь света и кубатура типичных квартир разных групп еврейского населения. Санитарные условия, взаимоотношения между еврейским и нееврейским населением.

4. ТОРГОВЛЯ. Участие евреев в мелкой, средней и крупной торговле. Количество лавок и магазинов. Виды и формы еврейской торговли. Деревня и еврейская торговля.

5. ПРОМЫШЛЕННОСТЬ. Участие евреев в крупной и средней промышленности /фабрики и заводы/, как в качестве предпринимателей, так в качестве наемных рабочих /условия труда/. Ремесленная и кустарная промышленность: число предприятий и занятых в них лиц /евреев и неевреев,

членов семьи, наемных рабочих, взрослых и малолетних/; род изготавливаемых изделий, технические условия работы. Условия получения сырья и сбыта изделий; работа на заказ потребителя, на скупщика, на непосредственный рынок /ближкий или дальний/, на государственные, кооперативные и другие учреждения. Условия труда: продолжительность рабочего дня, заработная плата /размер и форма/ в наиболее распространенных местностях мелкой промышленности. Описание не только типичных мастерских во всех указанных отношениях с прибавлением размеров мастерской, площади света характера помещения /этаж, жилое, нежилое, специальное/; санитарно-гигиенических условий работы, доходности предприятий, степени участия самого предпринимателя в работе. Уход еврейских ремесленников на работы в деревни.

7. СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО. Полевое хозяйство: площадь, живой и мертвый инвентарь. Угодия, полевые культуры. Огороды: площадь, возделываемых растения, доходность; молочное хозяйство: количество скота по категориям, число занятых лиц, доходность. Сбыт сельскохозяйственных продуктов.

8. КООПЕРАТИВЫ /Потребительские и производственные/ и Артели, участие в них евреев. *суччо Сюртулевичи Касса*

8. ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ СОЮЗЫ, первые профсоюзы. Общее число союзов. Число членов в каждом. Число евреев в.

9. ОБРАЗОВАНИЕ. Учебные заведения - еврейские и общие. Участие евреев в общих /число учащихся и учащихся/. Культурно-просветительные О-ва и учреждения - специально еврейские и участие евреев в общих.

10. СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ. Государственные учреждения по социальному воспитанию. Благотворительные О-ва и учреждения, специально еврейские и участие евреев в общих.

11. СОЦИАЛЬНОЕ ВОСПИТАНИЕ. Государственные учреждения по социальному воспитанию. Специально для еврейских детей. Участие евреев в общих. Местные О-ва и учреждения по социальному воспитанию. Участие в них евреев.

12. ОБЩЕСТВЕННАЯ ЖИЗНЬ. Еврейские общественные организации. Участие евреев в общих организациях. Еврейская Община. Политическая жизнь. Политические течения, партии группировки. Еврейские политические партии. Не еврейские /украинские всех оттенков, русские, польские и участие в них евреев. Взаимоотношения между различными политическими партиями еврейскими и не еврейскими. Какой партии и в какое время принадлежала руководящая роль.



13. МЕСТНАЯ ВЛАСТЬ. /Гражданская и военная/. Ее отношение к еврейскому населению.

II. ПОГРОМЫ.

1. СОБИТИЯ, ПРЕДШЕСТВОВАВШИЕ ПОГРОМАМ. Возникновение в районе данного пункта банд. Их численность, атаман, лозунги.

Погромная агитация в городе. Роль /положительная и отрицательная/ в этой агитации различных групп населения /интеллигенция, мешан, крестьян, духовенства, рабочих, кооперативов и т.д./ Участие отдельных видных лиц в погромной агитации. Сведения о таковых. В какой форме агитация велась, в чем она выражалась. Погромная агитация среди окрестных крестьян. Кем она велась /местными крестьянами, духовенством, учителями, пришедшими погромными агитаторами/. Был ли погром предварительно организован и кем.

Меры к предотвращению погрома. В чем они выражались, кем /еврейским, нееврейским населением, властью/ были приняты, почему не имели успеха.

Отношение местной власти к погромной агитации и агитаторам.

2. ПОГРОМЫ. Подробное описание каждого погрома / когда погром начался. Кем он был учинен. Кто руководил погромом. Название, численность, состав вооружение, участвовавшей погром банды. Возможно более подробные сведения об активных руководителях банды.

Участие в погроме окрестных крестьян, местных жителей по группам /интеллигенция-украинская, русская, польская-духовенство, учителя, учащиеся, мешане, рабочие, др. элементы./ В чем погром выражался. Характер погрома /особенные жестокости, резня, казни/. Описание отдельных моментов в картине погрома. Степень разрушения пункта. Число убитых, раненых, дезашилованных, пропавших без вести.

Подробные сведения о пострадавшем еврейском населении / см. анкету/

Была ли возможность откупиться у бандитов /у отдельных бандитов, от атамана, всей банды/ Были ли также случаи. Пытались ли евреи скрываться от бандитов у христиан. Как часто были такие попытки и чем они кончались.

Попытки приостановить погром. Кем они делались /властью, рабочими организациями, профсоюзами, отдельными гражданами/, чем кончались.

Сколько погром продолжался. Когда и по какой причине прекратился.

Пострадали ли от погрома неевреи. По случайным или по другим причинам. Число пострадавших.

605

Евреи - участники банд и погромов. Подробное о них сведения.

2. САМООБОРОНА. Возникновение самообороны. Численный состав, состав по возрастной, профессиональной, социальной, партийной. Вооружение /род оружия/. Командный состав. Число кадровых и некадровых. Внутренняя организация самообороны. Связь с окружением. Отношение еврейского и нееврейского населения к самообороне /лучше участия в самообороне христиан/. Отношение к самообороне местных жилищных властей. Попытки разоружения самообороны. Чем они делались. Меры, принятые против этих попыток. Деятельность самообороны. Борьба с бандитами в городе, в близлежащих пунктах. Работа самообороны во время погрома. Помощь самообороны другим пунктам. Преследование самообороной банд за черту города. Содействие самообороны местным властям в борьбе с бандитизмом. Самостоятельные экспедиции самообороны против банд. Работа самообороны в тихое время /охрана города, дозоры, заставы и проч./ Связи самообороны с подобными организациями в др. пунктах. В чем они выражаются: Карательные функции самообороны. Подробное описание отдельных моментов борьбы еврейской самообороны с бандитизмом и бандитами.

III. ПОСЛЕ ПОГРОМОВ.

1. ПОЛОЖЕНИЕ ПОСТРАДАВШЕГО ЕВРЕЙСКОГО НАСЕЛЕНИЯ. Степень разрушения пункта. Положение взрослых детей. Рабочая сила, эпидемия /см. прим./
2. БЕЖЕНСТВО И ЭМИГРАЦИЯ. Куда бежало еврейское население после погромов. Последствия его на разных местах. Число эмигрировавших за границу. Их судьба. Попытка возвращения бежавших обратно в свой город.
3. ИЗМЕНЕНИЯ В ВИДЕ И ПОЛОЖЕНИИ ЕВРЕЙСКОГО НАСЕЛЕНИЯ. Оставшегося на местах. В чем эти изменения выражаются.

## ПЛАН И ПРОГРАММА МОНОГРАФИИ ПОГРОМЛЕННЫХ МЕСТ.

Монография имеет целью возможно полное и подробное описание происходивших в обследуемом пункте погромов со всеми причинами и следствиями последних. В связи с этим монография состоит из трех главных частей соответственно положению еврейского населения: 1/до погромов, 2/в период погромов и 3/время после революции. При последовательном изложении некоторых фактов/например взаимоотношения между еврейским и не еврейским населением, политическая жизнь, отношение власти к еврейскому населению и т.д./желательно революционный период разбить на: а/начало революции, б/Период Центральной Рады, в/Первый советский период, г/Центральная Рада при немцах, д/Время Гетманщины, е/Директория, ж/Второй период Советской власти, з/Деникинщина, и/Третий Советский период, к/Польская Оккупация и д/Настоящее время.

Помимо сравнения различных периодов времени описание ведется везде, где это возможно, путем сопоставления еврейского и нееврейского населения.

## I. ДО ПОГРОМОВ

1. Введение. Краткие исторические сведения о пункте, в частности о еврейском населении.

2. ТЕРРИТОРИЯ. Площадь местечка. Расстояние от железной дороги и пристани

Распределение еврейского и нееврейского населения на территории местечка, число домов/каменных, деревянных/

3. НАСЕЛЕНИЕ. Численность населения по полу и возрасту. Профессиональный

и социальный состав. Грамотность, рождаемость, смертность, брачность, заболеваемость, экономическое положение населения: заработок разных групп. Квартирные условия: собственные дома, наемные квартиры. Скученность населения. Площадь света и кубатура типичных квартир разных групп еврейского населения. Санитарные условия, взаимоотношения между еврейским и нееврейским населением.

4. ТОРГОВЛЯ. Участие евреев в мелкой, средней и крупной торговле. Количество лавок и магазинов. Виды и формы еврейской торговли. Деревня и еврейская торговля.

5. ПРОМЫШЛЕННОСТЬ. Участие евреев в крупной и средней промышленности/фабрики, заводы/, как в качестве предпринимателей, так и в качестве наемных рабочих/условия труда/. Ремесленная и кустарная промышленность: число предприятий и занятых в них лиц/евреев и неевреев, членов семьи, наемных рабочих, взрослых и малолетних/; род изготовленных изделий, технические условия работы. Условия получения сырья и сбыта изделий; работа на заказ потребителя, на скупщика, на непосредственный рынок/близкий или дальний/на государственные, кооперативные и другие учреждения. Условия труда: продолжительность рабочего дня, заработная плата/размер и форма/в наиболее распространенных местностях мелкой промышленности. Описание нескольких типичных мастерских во всех указанных отношениях с прибавлением размеров мастерской, площади света характера помещения/этаж, жилое нежилое, специальное/; санитарно-гигиенических условий работы, доходности предприятий, степени участия самого предпринимателя в работе. Уход еврейских ремесленников на работы в деревни.

7. СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО. Полевое хозяйство: площадь, живой и мертвый инвентарь.

Угодия, полевые культуры. Огороды: площадь возделываемых растений, доходность; молочное хозяйство: количество скота по категориям, число занятых лиц, доходность. Сбыт сельско-хозяйственных продуктов.

8. КООПЕРАТИВЫ. Потребительские и производственные/и Артели, участие в них евреев. Сеудо-Сберегательные Кассы.

9. ОБРАЗОВАНИЕ. Учебные заведения - еврейские и общие. Участие евреев в

Общих/число учащихся и учащихся/Культурно-Просветительные О-ва и учреждения-специально еврейские и участие евреев в общих.

10. ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ СОЮЗЫ. Первые Профсоюзы. Общее число союзов. Число членов в каждом. Число евреев.

11. СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕЗПЕЧЕНИЕ. Государственные учреждения по социальному

воспитанию. Специально для еврейских детей. Участие евреев в общих, местных О-ва и учреждения по социальному воспитанию. Участие в них

евреев.

12. СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕЗПЕЧЕНИЕ. Государственные учреждения по социальному воспитанию. Благотворительные О-ва и учреждения, специально еврейские и участие евреев в Общих.

13. ОБЩЕСТВЕННАЯ ЖИЗНЬ. Еврейские Общественные организации. Участие евреев в общих организациях. Еврейская Община. Политическая жизнь.

Политические течения, партии, группировки. Еврейские политические партии. Нееврейские/украинские всех оттенков, русские, польские и участие в них евреев. Взаимоотношения между различными политическими партиями еврейскими и нееврейскими. Какой партии и в какое время принадлежала руководящая роль.

14. МЕСТНАЯ ВЛАСТЬ. Гражданская и военная. Ее отношения к еврейскому населению.

## II. ПОГРОМЫ.

1. СОБЫТИЯ, ПРЕДШЕВСТВОВАВШИЕ ПОГРОМАМ. Возникновение в районе данного пункта банд, Их численность, атаманы, лозунги.

Погромная агитация в городе/Рол./положительная и отрицательная/в этой агитации различных групп населения/интеллигенции, мещан/, крестьян, духовенства, рабочих, кооперативов и тед./Участие отдельных видных лиц в погромной агитации. Сведения о таковых. В какой форме агитация велась в чем она выразилась. Погромная агитация среди окрестных крестьян. Кем она велась/местными крестьянами, духовенством, учителями, пришлыми погромными агитаторами. Был ли погром предварительно организован и кем.

Меры к предотвращению погрома. В чем они выражались, кем/еврейским, нееврейским населением, властью/были приняты, почему не имели успеха.

Отношение местной власти к погромной агитации и агитаторам.

2. ПОГРОМЫ. Подробное описание каждого погрома/когда погром начался, кем он был учинен. Кто руководил погромом. Название, численность, состав вооружения, учинявшей погром банды. Возможно более подробные сведения об активных руководителях банды.

Участие в погроме окрестных крестьян, местных жителей по группам, интеллигенция-украинская, русская, польская, духовенство, учителя. Учащиеся, мещане, рабочие др. элементы/. В чем погром выражался. Характер погрома/особенные жестокости, резня, насилия/Описание отдельных моментов и картин погрома. Степень разрушения пункта, Число убитых, раненых, изнасилованных, пропавших без вести.

Подробные сведения о пострадавшем еврейском населении/см. анкету/.

Была ли возможность откупиться у бандитов/у отдельных бандитов, от атаманов, всей банды/. Были ли такие случаи. Пытались ли евреи скрываться от бандитов у христиан. Как часто были такие попытки и чем они кончались.

Попытки приостановить погром. Кем они делались/властью, рабочими организациями, профсоюзами, отдельными гражданами/, чем кончились.

Сколько погром продолжался. Когда и по какой причине прекратился.

Пострадали ли от погрома и неевреи. По случайным или другим причинам.

Число пострадавших.

Еврей-участники банд и погромов. Подробные о них сведения.

3. САМООБОРОНА. Возникновение самообороны. Численный состав, состав возрастной, профессиональный, социальный, партийный. Вооружение/род оружия/Командный состав. Число кадровых и некадровых. Внутренняя организация самообороны. Снабжение, средства. Отношение еврейского и нееврейского населения к самообороне.

/случай участия в самообороне христиан/Отношение к самообороне местных властей. Попытки разоружения самообороны, кем они делались. Меры, принятые против этих попыток. Деятельность самообороны. Борьба с бандитами в городе, в близлежащих пунктах. Работа самообороны во время погрома. Помощь самообороны другим пунктам. Преследование самооборонной банды за черту города. Содействие самообороны местным властям в борьбе с бандитизмом. Самостоятельные экспедиции самообороны против банд. Работа самообороны в тихое время/охрана города, дозоры, заставы и проч./

Сношения самообороны с подобными организациями в др. пунктах. В чем они выражаются: Карательные функции самообороны. Подробное описание отдельных моментов борьбы еврейской самообороны с бандитизмом и бандитами.

III? ПОСЛЕ ПОГРОМОВ

I. ПОЛОЖЕНИЕ ПОСТРАДАВШЕГО ЕВРЕЙСКОГО НАСЕЛЕНИЯ. Степень разрушения пункта. Положение взрослых детей. Заболевания, эпидемии/см. анк./

2. БЕЖЕНСТВО И ЭМИГРАЦИЯ. Куда бежало еврейское население после погромов. Положение его на новых местах. Число эмигрировавших за-границу. Их судьба. Попытки возвращения бежавших обратно в свой город.

3. ИЗМЕНЕНИЯ В БЫТЕ И ПСИХИКЕ ЕВРЕЙСКОГО НАСЕЛЕНИЯ. Оставшегося на местах. В чем эти изменения выражаются.

Монография имеет целью возможно полное и подробное описание происходивших в обследуемом пункте погромов со всеми причинами и следствиями последних. В связи с этим монография состоит из трех главных частей соответственно положению еврейского населения: 1/до погромов, 2/в период погромов и 3/время после революции. При последовательном изложении некоторых фактов/например взаимоотношения между еврейским и не еврейским населением, политическая жизнь, отношение власти к еврейскому населению и т.д./желательно революционный период разбить на: а/начало революции, б/Период Центральной Рады, в/Первый советский период, г/Центральная Рада при немцах, д/Время Гетманщины, е/Директория, ж/Второй период Советской власти, з/Деникинщина, и/Третий Советский период, к/Польская Оккупация и д/Настоящее время.

Помимо сравнения различных периодов времени описание ведется везде, где это возможно, путем сопоставления еврейского и нееврейского населения.

### 1. ДО ПОГРОМОВ

1. Введение. Краткие исторические сведения о пункте, в частности о еврейском населении.

2. ТЕРРИТОРИЯ. Площадь местечка. Расстояние от железной дороги и пристани

Распределение еврейского и нееврейского населения на территории местечка, число домов/каменных, деревянных/

3. НАСЕЛЕНИЕ. Численность населения по полу и возрасту. Профессиональный

и социальный состав. Грамотность, рождаемость, смертность, брачность, заболеваемость, экономическое положение населения: заработок разных групп. Квартирные условия: собственные дома, наемные квартиры. Скученность населения. Площадь света и кубатура типичных квартир разных групп еврейского населения. Санитарные условия, взаимоотношения между еврейским и нееврейским населением.

4. ТОРГОВЛЯ. Участие евреев в мелкой, средней и крупной торговле. Количество лавок и магазинов. Виды и формы еврейской торговли. Деревня и еврейская торговля.

5. ПРОМЫШЛЕННОСТЬ. Участие евреев в крупной и средней промышленности/фабрики, заводы/, как в качестве предпринимателей, так и в качестве наемных рабочих/условия труда/. Ремесленная и кустарная промышленность: число предприятий и занятых в них лиц/евреев и неевреев, членов семьи, наемных рабочих, взрослых и малолетних/; род изготовленных изделий, технические условия работы. Условия получения сырья и сбыта изделий; работа на заказ потребителя, на скупщика, на непосредственный рынок/близкий или дальний/на государственные, кооперативные и другие учреждения. Условия труда: продолжительность рабочего дня, заработная плата/размер и форма/в наиболее распространенных местностях мелкой промышленности. Описание нескольких типичных мастерских во всех указанных отношениях с прибавлением размеров мастерской, площади света характера помещения/этаж, жилое нежилое, специальное/; санитарно-гигиенических условий работы, доходности предприятий, степени участия самого предпринимателя в работе. Уход еврейских ремесленников на работы в деревни.

7. СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО. Полевое хозяйство: площадь, живой и мертвый инвентарь. Угодия, полевые культуры. Огороды: площадь возделываемых растений, доходность; молочное хозяйство: количество скота по категориям, число занятых лиц, доходность. Сбыт сельско-хозяйственных продуктов.

8. КООПЕРАТИВЫ. Потребительские и производственные/и Артели, участие в них евреев. Сеудо-Сберегательные Кассы.

9. ОБРАЗОВАНИЕ. Учебные заведения - еврейские и общие. Участие евреев в

общих/число учащихся и учащихся/Культурно-Просветительные О-ва и учреждения-специально еврейские и участие евреев в общих.

10. ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ СОЮЗЫ. Первые Профсоюзы. Общее число союзов. Число

членов в каждом. Число евреев.

11. СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕЗПЕЧЕНИЕ. Государственные учреждения по социальному

воспитанию. Специально для еврейских детей. Участие евреев в общих, местных О-ва и учреждения по социальному воспитанию. Участие в них

11

евреев.  
12. СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ. Государственные учреждения по социальному воспитанию. Благотворительные О-ва и учреждения, специально еврейские и участие евреев в общих.

13. ОБЩЕСТВЕННАЯ ЖИЗНЬ. Еврейские Общественные организации. Участие евреев в общих организациях. Еврейская Община. Политическая жизнь.

Политические течения, партии, группировки. Еврейские политические партии. Нееврейские/украинские всех оттенков, русские, польские и участие в них евреев. Взаимоотношения между различными политическими партиями еврейскими и нееврейскими. Какой партии и в какое время принадлежала руководящая роль.

14. МЕСТНАЯ ВЛАСТЬ. /Гражданская и военная./ В отношении к еврейскому населению.

## II. ПОГРОМЫ.

1. СОБЫТИЯ, ПРЕДШЕВСТВОВАВШИЕ ПОГРОМАМ. Возникновение в районе данного пункта банд, Их численность, атаманы, лозунги.

Погромная агитация в городе/Рол./положительная и отрицательная/в этой агитации различных групп населения/интеллигенции, мещан/, крестьян, духовенства, рабочих, кооперативов и тед./Участие отдельных видных лиц в погромной агитации. Сведения о таковых. В какой форме агитация велась в чем она выразилась. Погромная агитация среди окрестных крестьян. Кем она велась/местными крестьянами, духовенством, учителями, пришлыми погромными агитаторами. Был ли погром предварительно организован и кем.

Меры и предотвращению погрома. В чем они выражались, кем/еврейским, нееврейским населением, властью/были приняты, почему не имели успеха.

Отношение местной власти к погромной агитации и агитаторам.

2. ПОГРОМЫ. Подробное описание каждого погрома/когда погром начался, кем он был учинен. Кто руководил погромом. Название, численность, состав вооружения, учинявшей погром банды. Возможно более подробные сведения об активных руководителях банды.

Участие в погроме окрестных крестьян, местных жителей по группам, /интеллигенция-украинская, русская, польская, духовенство, учителя, учащиеся, мещане, рабочие др. элементы/. В чем погром выразился. Характер погрома/особенные жестокости, резня, насилия/Описание отдельных моментов и картин погрома. Степень разрушения пункта, Число убитых, раненых, изнасилованных, пропавших без вести.

Подробные сведения о пострадавшем еврейском населении/см. анкету/.

Была ли возможность откупиться у бандитов/у отдельных бандитов, от атаманов, всей банды/. Или ли такие случаи. Пытались ли евреи скрываться от бандитов у христиан. Как часто были такие попытки и чем они кончались.

Попытки приостановить погром. Кем они делались/властью, рабочими организациями, профсоюзами, отдельными гражданами/, чем кончились.

Сколько погром продолжался. Когда и по какой причине прекратился.

Пострадали ли от погрома и неевреи. По случайным или другим причинам. Число пострадавших.

Еврей-участники банд и погромов. Подробные о них сведения.

3. САМООБОРОНА. Возникновение самообороны. Численный состав, состав возрастной, профессиональный, социальный, партийный. Вооружение/род оружия/Командный состав. Число кадровых и некадровых. Внутренняя организация самообороны. Снабжение, средства. Отношение еврейского и нееврейского населения к самообороне.

случай участия в самообороне христиан/Отношение к самообороне местных властей. Попытки разоружения самообороны, кем они делались. Меры, принятые против этих попыток. Деятельность самообороны. Борьба с бандитами в городе, в близлежащих пунктах. Работа самообороны во время погрома. Помощь самообороны другим пунктам. Преследование самооборонной банды за черту города. Содействие самообороны местным властям в борьбе с бандитизмом. Самостоятельные экскурсии самообороны против банд. Работа самообороны в тихое время/охрана города, дозоры, заставы и проч/

12

Сношения самообороны с подобными организациями в др. пунктах. В чем они выражаются: Карательные функции самообороны. Подробное описание отдельных моментов борьбы еврейской самообороны с бандитизмом и бандитами.

### III ПОСЛЕ ПОГРОМОВ

I. ПОЛОЖЕНИЕ ПОСТРАДАВШЕГО ЕВРЕЙСКОГО НАСЕЛЕНИЯ. Степень разрушения пункта. Положение взрослых детей. Заболевания, эпидемии/см. анк./

2. БЕЖЕНСТВО И ЭМИГРАЦИЯ. Куда бежало еврейское население после погромов. Положение его на новых местах. Число эмигрировавших за-границу. Их судьба. Попытки возвращения бежавших обратно в свой город.

3. ИЗМЕНЕНИЯ В БЫТЕ И ПСИХИКЕ ЕВРЕЙСКОГО НАСЕЛЕНИЯ. Оставшегося на местах. В чем эти изменения выражаются.



## ПЛАН И ПРОГРАММА МОНОГРАФИИ ПОГРОМЛЕННЫХ МЕСТ.

Монография имеет целью возможно полное и подробное описание происходивших в обследуемом пункте погромов со всеми причинами и следствиями последних. В связи с этим монография состоит из трех главных частей соответственно положению еврейского населения: 1/До погромов, 2/В период погромов, 3/Время после революции, при последовательном изложении некоторых фактов/например взаимоотношения между еврейским и не еврейским населением, политическая жизнь, отношения власти к еврейскому населению и т.п./желательно революционный период разбить на: а/начало революции, б/Период центральной рады, в/Первый советский период, г/Центральная Рада при немцах, д/Время Гетманщины, е/Директория, ж/Второй период советской власти, з/Деникинщина, и/Третий Советский период, к/Польская оккупация и л/Настоящее время.

Помимо сравнения различных периодов времени описание ведется везде, где это возможно, путем сопоставления еврейского и не еврейского населения.

## I. ДО ПОГРОМОВ.

## 1. Введение.

----- Краткие исторические сведения о пункте, в частности о еврейском населении.

## 2. ТЕРРИТОРИЯ?

----- Площадь местечка. Расстояние от железной дороги и пристани. Распределение еврейского и не еврейского населения на территории местечка. Число домов /каменных, деревянных./

## 3. НАСЕЛЕНИЕ.

----- Численность населения по полу и возрасту. Профессиональный и социальный состав. Грамотность. Рождаемость, смертность, брачность, заболеваемость, экономическое положение населения: заработок разных групп. Квартирные условия: собственные дома, наемные квартиры. Скученность населения. Площадь света и кубатура типичных квартир разных групп еврейского населения. Санитарные условия. Взаимоотношения между еврейским и нееврейским населением.

## 4. ТОРГОВЛЯ.

----- Участие евреев в ~~крупной~~ и средней и крупной торговле. Количество лавок и магазинов. Виды и формы еврейской торговли. Деревянная и еврейская торговля.

## 5. ПРОМЫШЛЕННОСТЬ.

----- Участие евреев в крупной и средней промышленности /фабрики и заводы/, как в качестве предпринимателей, так и в качестве наемных рабочих /условия труда./ Ремесленная и кустарная промышленность: число предпринимателей и занятых в них лиц, евреев и не евреев, членов семьи, наемных рабочих, взрослых и малолетних;/ род изготавливаемых изделий, технические условия работы. Условия получения сырья и сбыта изделий; работа на заказ потребителя, на скупщине, на непосредственный рынок /близкий или дальний/ на государственные, кооперативные и другие учреждения. Условия труда: продолжительность рабочего дня, заработная плата /размер и форма/ в наиболее распространенных местностях мелкой промышленности. Описание нескольких типичных мастерских во всех указанных отношениях с прибавлением размеров мастерской, площади света характера помещения /этаж/ жилое, нежилое, специальное; санитарно гигиенических условий работы, доходности предприятий, степени участия самого предпринимателя в работе. Уход еврейских ремесленников на работы в деревни.

## 7. СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО.

----- Полевое хозяйство: площадь, живой и мертвый инвентарь. Угодья, полевые культуры. Огороды: площадь, возделываемых растений, доходность; молочное хозяйство: количество скота по категориям, число занятых лиц, доходность. Сбыт сельско хозяйственных продуктов.

М

8. КООПЕРАТИВЫ.

----- /Потребительские и производственные /и Артели, участие в них евреев. Ссудо сберегательные кассы.

9. ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ СОЮЗЫ.

----- Первые профсоюзы. Общее число союзов. Число членов в каждом. Число евреев.

10. ОБРАЗОВАНИЕ.

----- Учебные заведения-еврейские и общие. Участие евреев в общих /число учащихся и учащихся/. Культурно просветительные общества и учреждения-специально еврейские и участие евреев в общих.

11. СОЦИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ.

----- Государственные учреждения по социальному воспитанию. Благотворительные о-ва и учреждения, специально еврейские и участие евреев в общих.

12. СОЦИАЛЬНОЕ ВОСПИТАНИЕ.

----- Государственные учреждения по социальному воспитанию. Специально для еврейских детей. Участие евреев в общих. Местные о-ва и учреждения по социальному воспитанию. Участие в них евреев.

13. ОБЩЕСТВЕННАЯ ЖИЗНЬ.

----- Еврейские общественные организации. Участие евреев в общих организациях. Еврейская община. Политическая жизнь.

----- Политические течения, партии группировки. Еврейские политические партии. Нееврейские /украинские всех оттенков, русские, польские и участие в них евреев. Взаимоотношения между различными политическими партиями еврейскими и не еврейскими. Какой партии и в какое время принадлежала руководящая роль.

14. МЕСТНАЯ ВЛАСТЬ.

----- /Гражданская и военная/. Ее отношение к еврейскому населению.

II. ПОГРОМЫ.

I. СОБЫТИЯ, ПРЕДШЕСТВОВАВШИЕ ПОГРОМАМ.

----- Возникновение в районе данного пункта банд. Их численность, атаманы, лозунги

----- Погромная агитация в городе. Роль /положительная и отрицательная/. в этой агитации различных групп населения /интеллигенции, мещан, крестьян, духовенства, рабочих, кооперативов и т.п./ Участие отдельных видных лиц в погромной агитации. Сведения о таковых. В какой форме агитация велась. В чем она выразилась. Погромная агитация среди крестьян. окрестных. Кем она велась /местными крестьянами, духовенством, учителями, пришлыми погромными агитаторами/. Был ли погром предварительно организован и кем.

----- Меры к предотвращению погрома. В чем они выражались, кем /еврейским, не еврейским населением, властью/ были приняты, почему не имели успеха.

----- Отношение местной власти к погромной агитации и агитаторам.

2. ПОГРОМЫ.

----- Подробное описание каждого погрома. Когда погром начался, кем он был учинен. Кто руководил погромом: Название, численность, вооружение, учинившей погромы банды. Возможно более подробные сведения об активных руководителях банды.

----- Участие в погроме окрестных крестьян, местных жителей по группам /интеллигенция не украинская, русская, польская-духовенство, учителя, учащиеся, мещане, рабочие, др. элементы/. В чем погром выразился. Характер погрома /особенные жестокости, резня, насилие/. Описание отдельных моментов и картин погрома. Степень разрушения пункта. Число убитых, раненных, изнасилованных, пропавших без вести.

----- Подробные сведения о пострадавшем еврейском населении /см. анкету/.

----- Была ли возможность откупиться у бандитов /у отдельных бандитов, от атамана, всей банды/ Были ли такие случаи. Пытались ли евреи скрываться от бандитов у христиан. Как часто были такие попытки и чем они кончались

----- Попытки приостановить погром. Кем они делались /властью, рабочими организациями, профсоюзами, отдельными гражданами, чем кончались.

----- Сколько погром продолжался. Когда и по какой причине прекратился.

----- Пострадали ли от погромов и не евреи. По случайным или по другим причинам. Число пострадавших.

----- Еврей-участники банд и погромов. Подробные о них сведения.

15

### 3. САМООБОРОНА.

----- Возникновение самообороны. Численные состав, состав возрастной, профессиональный, социальный, партийный. Вооружение /род оружия/. Командный состав. Число кадровых и не кадровых. Внутренняя организация самообороны. Снабжение, средства. Отношения еврейского и не еврейского населения к самообороне. /случаи участия в самообороне христиан/. Отношения к самообороне местных жителей властей. Попытки разоружения самообороны. Кем они делались. Меры, принятые против этих попыток. Деятельность самообороны. Борьба с бандитами в городе. В б близ лежащих пунктах. Работа самообороны во время погрома. Помощь самообороны другим пунктам. Пр следование самообороной банд за черту города. Содействие самообороны властям в борьбе с бандитизмом. Самостоятельные экскурсии самообороны против банд. Работа самообороны в тихое время. /охрана города, дозоры, заставы и пр. /Сношения самообороны с подобными организациями в др. пунктах. В чем они выражаются: карательные функции самообороны. Подробные описания отдельных моментов борьбы еврейской самообороны с бандитизмом и бандитами.

### III. ПОСЛЕ ПОГРОМОВ.

#### I. ПОЛОЖЕНИЕ ПОСТРАДАВШЕГО ЕВРЕЙСКОГО НАСЕЛЕНИЯ.

----- Степень разрушения пункта. Положение взрослых детей. Заболевания, эпидемии /см. **зак.** /

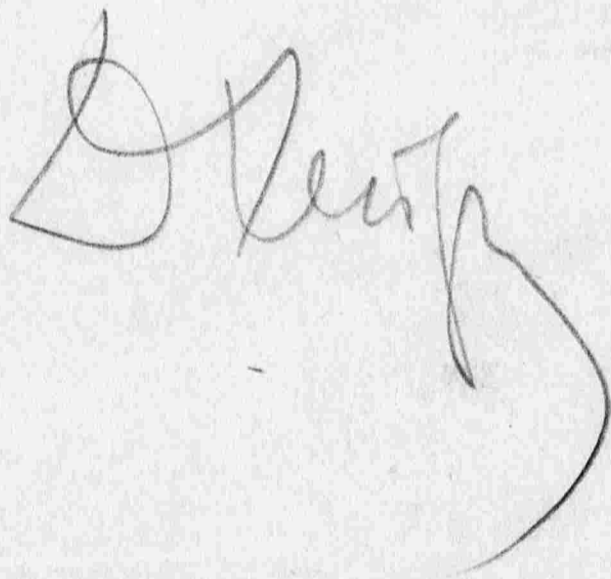
#### 2. БЕЖЕНСТВО И ЭМИГРАЦИЯ.

----- Куда бежало еврейское население после погрома. Положение его на новых местах. Число эмигрировавших за границу. Их судьба. Попытки возвращения беженцев обратно в свой город.

#### 3. ИЗМЕНЕНИЯ В БЫТЕ И ПСИХИКЕ ЕВРЕЙСКОГО НАСЕЛЕНИЯ.

----- Оставшегося на местах. В чем эти изменения выражаются.

С подлинным верно:



16

ПРОГРАММА СОБРАНИЯ МАТЕРИАЛОВ О ПОГРОМАХ В с.Т.О.П.О.Р.Н. Бузинской волости, Сквирского уезда, Киевск. губ.

- А. 1. Еврейского населения 450 душ, христианского до 1000ч. После последнего погрома осталось до 70 евреев.
- 2. Домов 300 с лишком. Большинство еврейских домов уничтожено.
- 3. а/до войны спосно, б/во время войны лучше, в/в начале революции хуже, г/до первого погрома тоже.
- 4. Свояксти и "Бунд".
- 5. Отношения между еврейским и христианским населением: а/до войны - терпимые, б/во время войны натянутые, в/в начале революции хуже, г/в остальное время плохие.

Б. Роль украинской интеллигенции в изменении отношений между еврейским и христианским населением:

- 1. Безразлично.
- 2. Погромная.
- 3. "Бей жидов, спасай Россию", "бей жидов коммунистов".
- 4. - - - - нет.

- В. 1. Первый погром - в ноябре 1918 г.
- Второй " - " июне 1919 г.
- Третий " - через неделю после второго.
- Четвертый " - в ноябре 1919 г.

- 2. I. - Повстанцы против немцев - уб. - 1, тяж. ранен - 1.
- II. - Тютюновцы - 1 убитый, 15 изнасилованных. Имущество евреев разграблено и уничтожено.
- III. - Соколовцы - 7 убитых.
- IV. - Зеленовцы - 10 убитых, много избитых, изувеченных и изнасилованных.
- V. - МАХНО - 6 убитых, 5 тяжело раненных, много легко раненных.

- 3. Н Е Т.
- 4. Уничтожено.
- 5. Многие уехали в Бердичев, некоторые заводские служащие остались на месте.
- 6. Свирепствовал сыпной тиф при большом проценте смертности.
- 7. Стремление к эмиграции.

Рассказ 16-тилетней девушки.

- 8. 1. При повстанцах против немцев мы сидели у дяди и пили чай. Вдруг ворвались бандиты и с возгласами "ни-гу-гу" выхватили ножи. Все успели выбежать, за исключением дяди. Они его схватили за бороду избили и застрелили. Тетя, находившаяся в соседней комнате, проснувшись от сна, хотела убежать, но не успела. Бандиты всадили ей нож в грудь, но благодаря хорошему

уходу, она выхеревала потом поправилась.  
12. При Тютюновцах бандиты схватили 8 евреев и стали издеваться над ними, приказывая сыновьям бить своих отцов, подавая им наглядный пример и заставляя всех петь по петушьяному, целовать носок сапога, при этом ударяли их, выбивали зубы, заставляли сыновей кататься верхом на спинах отцов.

Г. Отношение христианского населения к погромам сочувственное, к пострадавшим от погромов безразличное.

Д. Н Е Т.

Е. Не имело места.

Ж. Не было.

З. Список евреев, убитых в Топорах включен в список евреев убитых в м. ГУЖИНИЦЕ.

И. Не выяснено.

УПОЛНОМОЧЕННЫЙ СКВИРСКОГО ГАЙОНА

Управдел /Подпись /

С подлинным верно:

Делопроизводитель

7 1919 года -  
7 1919 года -  
7 1919 года -  
7 1919 года -

1. ...  
2. ...  
3. ...  
4. ...  
5. ...  
6. ...  
7. ...  
8. 1. ...

№ 376

Программа собирания материалов о погромах  
в с. ТОПОРН, Ружин, волости Сквир, Киев, губ.

- А. Г. Еврейского населения - 450 душ, христиан. до 1000, после последнего погрома осталось около 70 евреев.
2. Домов - 300, слишком, большинство еврейских домов уничтожено
  3. а/до войны - сносно. Во время войны - лучше этого  
в/в начале революции лучше  
г/ до первого погрома - то же
  4. Сионисты и "бунд"
  5. Отношение между евр. и христиан. населением:  
а/ до войны - терпимые  
б/ во время войны - натянутые  
в/ в начале революции - хорошие  
г/ в остальное время - плохие
- Б. Роль украинской интеллигенции в изменении отношений между евр. и христиан. населением.
1. Безразличное
  2. Погромная
  3. Бей жидов, спасай Россию, бей жидов коммунистов.
  4. н е т
- В. 1. Первый погром - в ноябре 1918г.  
второй " " и ю н е 1919г.  
третий " " через неделю после второго  
четвертый " " в сентябре 1919г. /при Петляре/  
пятый " " в ноябре 1919г.
2. I - и повстанцы против немцев - 1 убит, 15 изнасилованных, имущество евреев разграблено и уничтожено.  
II - и Тютюновцы - 1 убит, 15 изнасилованных, имущество евреев разграблено и уничтожено.  
III - и Соколовцы - 7 убитых  
IV - Зеленовцы - 10 убитых, много избитых, изувеченных, изнасилованных  
V - Махно - 6 убитых, 5 тяжело раненных, много легко раненных
  3. н е т
  4. Уничтожено
  5. Многие уехали в Бердичев, некоторые заводские служащие остались на месте.
  6. Свирепствовал сильной тир. при большой процентности смертности
  7. Стремление к эмиграции
  8. Рассказ 16 летн. девушки.  
При повстанцах против немцев мы сидели у дяди и пили чай. Вдруг ворвались бандиты и с возгласом "ни гу гу" выхватили ножи.

17a

Все успели выбежать, за исключением дяди. Они его схватили за бороду, избили и застрелили. Тетя находившаяся в соседней комнате, проснувшись от сна, хотела убежать, но не успела. Бандиты всадили ей нож в грудь, но благодаря хорошему уходу она потом поправилась.

2. При тютюновцах бандиты схватили 8 евреев и стали издеваться над ними, призывая сыновьям бить своих отцов, подавая им наглядный пример, заставляли всех петь по петушинному, целовать носок сапога, при этом ударяли ку и выбивали зубы, заставляли сыновей кататься верхом на спинах отцов.

- Г. Отношение христианского населения к погромам /сочувственное, к пострадавшим от погромов безразличное.
- Д. н е т
- Е. Не имело места.
- Ж. Не было.
- З. Списки евреев, убитых в Топорах, включен в список евреев убитых в Ружине.
- И. Не выяснено.

Исполномоч. Сквирск. района

Управдел./подпись/

С подлинным верно:

1. Перевод...

2. I - перевод...

3. II - перевод...

4. III - перевод...

5. IV - перевод...

6. V - перевод...

7. VI - перевод...

8. VII - перевод...

9. VIII - перевод...

10. IX - перевод...

11. X - перевод...

12. XI - перевод...

13. XII - перевод...

14. XIII - перевод...

15. XIV - перевод...

16. XV - перевод...

17. XVI - перевод...

18. XVII - перевод...

19. XVIII - перевод...

20. XIX - перевод...

21. XX - перевод...

22. XXI - перевод...

23. XXII - перевод...

24. XXIII - перевод...

25. XXIV - перевод...

26. XXV - перевод...

27. XXVI - перевод...

28. XXVII - перевод...

29. XXVIII - перевод...

30. XXIX - перевод...

31. XXX - перевод...

ПРОГРАММА СОБИРАНИЯ МАТЕРИАЛОВ О ПОГРОМАХ НА ИВАНОВО-ВОЗНЕСЕНСКОМ РАЙОНЕ

- Советский район Иваново-Вознесенского уезда, Иваново-Вознесенский район Ивановской губернии.
- А. Подробное описание, в котором указаны даты и обстоятельства погромов.
- 1. Количество еврейского населения до 4.000 душ, христианского - до 2.000 ч. Количество населения резко не менялось.
- 2. Количество домов /евр./ лавок до 45, заводов - до 10, религиозно-общественных учреждений - до 7, обществ - 3, после погромов никаких изменений.
- 3. Экономическое положение:
  - а/ до войны удовлетворительное, б/ во время войны - плохое, в/ в начале революции значительно улучшилось, г/ перед первым погромом - то же.
  - д/ до войны взаимные отношения терпимые, б/ во время войны - плохие, в/ в начале революции - хорошие, г/ во время первой мировой войны - те же самые, д/ во время первого большевистского движения - неизменились, е/ во время центральной рада при белых - патанутые, ж/ при белых - тоже самое, з/ во время Директории в начале - хорошие, в конце в надежные, вызывающие погромы, а/ до второй период соввласти - плохие, л/ во время петлюровщины - терпимые, и/ во время Деникинщины - вызывающие, н/ 3-й советский период - терпимые, о/ польской оккупации - то же самое.
- Б. 1. Одна часть - симпатичная, другая недовольная и оппозиционная - отрицательно.
- 2. В большинстве активно участвовали в подготовке погромных выступлений.
- 3. "Бей жидів, спасай Україну", "Бей жидів, комунисти", "Бей жидів-коммунистів".
- В. 1. Первый погром в марте 1919 г.
  - Второй "августе"
  - Третий 08 "ноябре"
  - Четвертый "декабре" 1920 года в период знаменитых погромов
  - Пятый "ноябре"
- 2. i - Петлюровцы - 3-й черноморский полк, Петлявский Васильков, агаи.  
 ii - Гайдамацкий полк.  
 iii - Деникинцы - сводный полк Дубинцев и Чернев.  
 iv - Буденовцы - оставшие от части 15 человек.  
 v - Червонецкая казачья сотня.
- 3. Еврейское население защищало себя посредством самообороны, функционировавшей летом 19 года.
- 4. В общем местечко уцелело.
- 5. Е



1805

5. Еврейское население оставалось на местах.

6. Свидетствовал ОНУЮ ТРО при большом проценте смертности.

7. Усилилось отрявление кривичи.

8. При четвертом погроме, умышленном, совершенном от части буденовцами, один из них под, ехал к дому одного еврея - тогда он сидел со своей дочерью и начал придишаться к последней. Когда старик стал его просить не трогать дочери, бандит сказал ему: "или позволь дочеризайти со мною в дом или я тебя убью". Старик ответил: "лучше убей меня, только ее не трогай". Бандит не долго думая, застрелил его.

Г. I. Несовместное до объявления о погроме, ответственное за погром давшим.

Е. Еврейская самооборона во всех ее стадиях.

1. Возникла летом 1919 г. при втором периоде соввласти, теперь ей ИЕТ. Возникновение ее в связи с выступлением банд Соловского и Тютюника в районе Сквирского уезда.

2. С органами соввласти на месте самообороны ходилась в хороших отношениях и была утверждена, уездной комиссией. По уходе большевиков, часть оружия была забрана эвакуированными войсками.

3. При третьем периоде соввласти самооборона снова возникла весной 1920 г. в связи с погромами в Таращанском уезде: /м. Тетев, Ставище, Канков, Зивотов и др./ была утверждена Губвоенкомом, ей было выдано: 25 /двадцать пять/ винтовок с патронами и пулемет.

4. Отношение еврейского населения к самообороне положительное - активное, христианского - сочувствующее. Наеходе Бужинских селян был вынесен приговор о желательности самообороны и всеяческой поддержки ей.

5. Все классы еврейской молодежи.

6. Руководители самообороны /героические личности Давид ПРИВОГОТСКИЙ, Илья ВОЛЫНСКИЙ /анен бандитами в руки - остался калекой/ Борух КРИВИЦКИЙ.

7. После Павлоцкого погрома весной 1920 г. Бужинская самооборона совместно с воинской силой совершила поход в м. ВЧЕРАШНЯ для охраны местечка в день ярмарки.

8. а/Митмиги были только после погрома, умышленного червонным казачеством. б/Помощи погромленным не было.

Ж. I. Среди денкинцев были три еврея, которые однако в погромах участия не принимали.

З. Списки отдельные.

И. Сирот до 100, среди которых /детей/ около 30 ч. помещаются в детском доме трудовая школа и "древне-еврейская гимназия" обслуживает исключительно детей состоятельных родителей.

/м.п./ Уполномоченный Сквирского района /Подпись/ Управдел /подписью/

Слоданными верно: - в /.../ - III  
Делепроизводитель

№ 376

Программа собирания материалов о погромах  
в с. ТОПОРН, Ружин. волости, Сквир. у., Киев. губ.

- А.
1. Еврейского населения - 450 душ, христиан. до 1000, после последнего погрома осталось около 70 евреев.
  2. Домов - 300, слишком. большинство еврейских домов уничтожено
  3. а/до войны - сносно. Во время войны - лучше  
в/в начале революции лучше.  
г/ до первого погрома - то же
  4. Сионист. и "бунд" .
  5. Отношение между евр. и христиан. населением:  
а/ до войны - терпимые  
б/ во время войны - натянутые  
в/ в начале революции - хорошие  
г/ в остальное время плохие
- Б.
- Роль украинской интеллигенции в изменении отношений между евр. и христиан. населением.
1. Безразличное
  2. Погромная
  3. Бей жидов, спасай Россию, бей жидов коммунистов.
  4. н е т
- В.
1. Первый погром - в ноябре 1918г.  
второй " и ю н е 1919г.  
третий " через неделю после второго  
четвертый " в сентябре 1919г. /при Петлере/  
пятый " в ноябре 1919г.
  2. I - и повстанцы против немцев /уб. один, тяжело ранен I  
II - и Тютюновцы - I убит, 13 изнасилованных, имущество евреев разграблено и уничтожено.  
III - и Соколовцы - 7 убитых  
IV - Зеленовцы - 10 убитых, много избитых, изувеченных, изнасилов.  
V - и Махно - 6 убитых, 5 тяжело раненных, много легко раненных
  3. н е т
  4. Уничтожено
  5. Многие уехали в Бердичев, некоторые заводские служащие остались на месте.
  6. Свирепствовал сдпной тип при большой процентности смертности
  7. Стремление к эмиграции
  8. Рассказ 16 летн. девушки.  
При повстанцах против немцев мы сидели у дяди и пили чай.  
Вдруг ворвались бандиты и с возгласом "ни гу гу" выхватили ножи.

1300.

Все успели выбежать, за исключением дяди. Они его схватили за бороду, избili и застрелили. Тетя находившаяся в соседней комнате, проснувшись от сна, хотела убежать, но не успела. Бандиты всадили ей нож в грудь, но благодаря хорошему уходу она потом поправилась.

2. При тетюновцах бандиты схватили 8 евреев, и стали издеваться над ними, приказывая сыновьям бить своих отцов, подаяя им наглядный пример, заставляли всех петь по петушинному, целовать носок сапога, при этом ударяли их и выбивали зубы, заставляли сыновей кататься верхом на спинах отцов.

- Г. Отношение христианского населения к погромам сочувственное, к пострадавшим от погромов безразличное.
- Д. нет
- Е. Не имело места.
- Ж. Не было.
- З. Список евреев, убитых в Топорах включен в список евреев убитых в Ружине.
- И. Не выяснено.

Исполномоч. Сквирск. района

Управдел /подпись/

С подлинным верно:

20

Программа собирания материалов о погромах  
учиненных жидками в г. Ружинь, Сквир. уезда

А. Подробное описание.

1. Количество евр. населения - до 4000 душ, христиан. до 2000 душ. Количество населения резко не менялось.

2. Количество домов - 300, евр. лавок - 45, заводов до 10, религиозно общественных учреждений до 7, обществен. - 30; после погромов никаких изменений не заметно.

3. Экономическое положение -

а/ до войны - удовлетворительное

б/ во время войны - лучше

в/ в начале революции - значительно улучшилась.

г/ перед первым погромом - т о ж е

4. На евр. улице - сионисты и об. единенная евр. социалист. ра партия /С-С и Б-С. На христиан. улице - укр. с-р селянська спілка.

5. а/ до войны - взаимоотношения терпимые

б/ во время войны - плохие

в/ в начале революции - хорошие

г/ во время первой центральной рады - то же самое

д/ во время первого большев. периода - не изменились

е/ во время централк. рады при немцах - натянутое

ж/ при гетм. е - то же самое.

з/ во время директории - в начале хорошие, в конце враждебные вызывающие погромы.

к/ во второй период советласти - плохие

л/ во время петлюровщины - терпимые

м/ " денкинищина - вызывающие

н/ 3-ий советский ~~конец~~ период - терпимые

о/ польской оккупации - то же самое

Б. 1. Одна часть симпатиями, другая - недовольная, к самостоятельности отрицательное.

2. В большинстве активно участвовали в подготовке почвы для погромных выступлений.

3. "Бей жидов - спасай Украину -" "всі жиди коммунисты" "Бей жидов - коммунистив"

В. 1. первый погром - в марте 1919г.

второй " - в августе - 1919г.

третий " - в ноябре - 1919г.

четвертый погром в июне 1920г.

пятый погром в октябре 1920г.

2. I - петлюровцы, - 3 черноморский полк. Полтавский и васильковский загінь. II - петлюровцы - 3 гайдамацкий пол. III - денкиницы - сводный полк кубанцев и терцев. IV - буденовца - оставшие от части 15 человек. V - червоное казачество

3. Евр. население защищало себя посредством обороны, бундистами сировавшей летом 19 года.

4. В общем местечке уцелело.

5. Евр. население оставалось на местах.

6. Свирепствовала сыпная тиф при большом % смертности.

- 7. Усилилось стремление к эмиграции
- 8. При четвертом погроме, учиненном оставшими от части буденновцами, один из них под. ехал к дому одного еврея, когда он сидел со своей дочерью и начал придирается к последней. Когда старик начал его просить не трогать дочери, бандит сказал ему - Или позволь дочери зайти в дом со мной или я убью тебя. Старик ответил "лучше убей, меня только не трогай." Бандит не долго думая убил его.

Г. 1. Несочувственное по отношению к погромам, сочувственное к пострадавшим.

Д. -----

Е. Еврейская самооборона во всех евр. станицах.  
 1. Возникла летом 1919г. при втором периоде соввласти, теперь ее нет. Возникновения ее - в связи с выступлением банды Соколовского и Тетякина в районе Сквирск. уезда.

2. С органами на месте самооборона находилась в хороших отношениях и была утверждена Уездвоенкомом. По уходе большевиков, часть оружия была забрана эвакуировавшимися частями. При третьем периоде соввласти самооборона снова возникла весной 1920г. в связи с погромами в Таращанском уезде / м. Тетяев / Станице Жашков, Животов и др. была утверждена Губвоенкомом и ей была выдана 25 винтовок с патронами и патронет.

3. Отношение евр. населения к самообороне не положительно активное, христианского - сочувственное. / На сходе ружинских селян был вынесен приговор ~~оказывать~~ с желательности самообороны и внятной поддержки ее.

4. Все классы евр. молодежи.

5. Руководители самообороны /героические личности/ - ДАВИД ПРИВОРОТСКИЙ, ИЮНЯ ВОЛЬФСКИЙ /ранен бандитами в руку - остался калекой, ВОРУХ КРИВИЦКИЙ.

6. После лвовского погрома весной 1920г. ружинская самооборона совместно с воинской частью совершила поход в м. Вчерайше для охраны местечка в день ярмарки.

7. -----

8. Помощи погромленным не было

Ж. 1. Среди денкинцев были 3 еврея, которые однако в погроме участия не принимали.

3. Списки отдельные.

И. Сирот до 100, среди которых детей около 30 помещаются в детском доме, трудовая школа /древне-евр. гимназия, обсл. живет детей исключительно состоятельных родителей.

/м.п./ Уполномоченный Сквирск. района /подпись/

Управдел /подпись/

С подлинным верно:

-----  
 -----  
 -----

№ 372

ПРОГРАММА СОБИРАНИЯ МАТЕРИАЛОВ О ПОГРОМАХ  
УНИЧЖЕННЫХ БАНДИТАМИ В М. БОРЩАГОВКЕ.

Сквир. уезда, Киев. губ

- А. 1. Евр. населения до 3000, христ. - до 6000 /до погромов/. Сейчас евр. населения совсем нет.
2. Домов 350, магазинов 55, фабрик-5, религиозно-общественных учреждений - 5. После погромов-лавок ничего не осталось, домов до 150, все предприятия и религиозно-общественные учреждения уничтожены.
3. Экономическое положение.  
а/до войны- сносное б/во время войны-хуже в/ в начале революции- лучше г/до первого погрома- хорошо. Главный предмет заработка- ремесла и торговля.
4. Сионисты:
5. а/до войны- терпимые. б/ во время войны- натянутые. в. в начале революции -сносные г/во все остальное время- враждебно
- Б. 1. Безразличное.  
2. активное участие в погромах.  
3. Бей жидів коммунистів  
4. АНТОШКА ЛИПИНСКИЙ - местный житель, стельмах, поляк, руководил бандой, вырезал массу жителей в Борщаговке.  
МЕЖИНСКИЙ - помощник начальника почты при царизме. В описываемое нами время - один из бандитских главарей.  
ГРИГОРИЙ ТАРНОВСКИЙ - местный извозчик, принимал активное участие в организации банд и погромов
- В. 1. первый погром - в июне 1919г.  
2. второй " " в июле - 1919г.  
3. Третий погром - в июле 1919г., недели две после 2-го  
4. четвертый - в августе - 1919г.  
5. в сентябре -1919г.
2. I-й местные бандиты /Антошка и др./ устраивает частые налеты с человеческими жертвами. II-й - Банда Соколова - сожгла лавки и дома, убито 10 человек, тяжело ранено - 15 человек. Издевательства над жителями, в особенности над женщинами.
- Подробное описание погрома.  
В четверг рано утром "они" ворвались, пограбили, поубивали, пожгли и ушли в Дзюнково, пробыли там до субботы, затем возвратились обратно в Борщаговку, снова устроили повальный погром, подожгли много домов /один из каждых трех/, все магазины; убивали, резали, насиловали. Раненные ими 15 человек скончались от ран.
- III. Недели две спустя ворвалась банда Щербинюка в день ярмарки, выбрала 40 мужчин евреев, вывели их в поле и порезали саблями на куски; о грабеже, который они тогда же устроили говорить не приходится.
- IV. Банда Соколова и отряд Межинского ворвались в м. стечк и начали громить. Жители сейчас спрятались в синагоге и бани. Бандиты вытащили от туда всех и резали кодами и расстреливали. Из бани, где спрятались преимущественно женщины и дети, тащили и первых насиловали, а детей убивали. Всего убитых 300, тяжело раненных больше 500 человек.
- У. В сентябре 1919г. в районе Борщаговке бушевал Сокол. В то время одесская группа эвакуировавшихся красных часте

узнав, что в Борцаговке банда, она направилась туда. Банда укрывалась у местных жителей. Прибыв в Борцаговку, группа приняла меры к уборке улиц, на которых валялись трупы и через день ушла. К ней присоединились все здоровые жители. В местечке остались только старики, тифозные, женщины с грудными младенцами. Банда снова ворвалась и сожгла оставшую целой улицу, бандиты собрали всех оставшихся жителей, бросали их в огонь /матерей бросали вместе с грудными детьми, любясь в то же время этим зрелищем и не уходя до тех пор, пока трупы несчастных совсем не сгорали

3. **Н е т.**

4. Местечко совсем разрушено.

5. После погромов население бежало в Сквире, где большинство их умерло от голода и эпидемии тифа и ТИФОВ, где все погибли во время тетиевского погрома.

6. Эпидемия сыпного тифа при 90% смертности.

7. Падение религиозности и нравственности, сильнейшая ненависть ко всему христианскому, оседлость, как отличительная черта местечкового еврея, совершенно исчезла.

8. Нет возможности описать те издевательства, которым подверглись жители Борцаговки, как и убийства, так и оставшиеся в живых.

Г. 1. Активное участие в погромах.

2. Злорадственное по отношению к пострадавшим.

Д. **н е т**

Е. **Н е б ы л о**

Ж. **Неизвестно.**

3. Списки не могут быть представлены в виду полного уничтожения местечка и отсутствия евреев.

И. Положение сил от самое тяжелое. Точному учету не поддавалось благодаря тому, что оставшиеся жители разбежались по всем смежным уездам и крупным городам. Помощь совсем отсутствует:

/м.п. / Уполном. Сквирск. района /подпись/

Управдел /подпись/

С подлинным верно:

341  
№ 371.

Копия

2M

ПРОГРАММА СОБИРАНИЯ МАТЕРИАЛОВ О ПОГРОМАХ В  
м. ВОЛОДАРКЕ Сквирск. уезда, Киев. губ.

А. 1. Евр. населения -2600 человек, христиан. -5000, после погромов в местечке евреев не осталось.

2. Довою -250, лавок-200, промышленных предприятий-5, религиозно общественных учреждений 5 до первого погрома. После последнего погрома уцелела только одна синагога.

3. а/до войны-сносное. б/ во время войны -лучше, в/ в начале революции и до погромов -т о ж е.

4. Сионисты- "бунд" "селянська спілка"

5. а/до войны терпимые б/ во время войны натянутые в/ в начале революции и дальше -хххххххх. х у ж е.

Б. 1. Безразличное. 2- агитаторско-погромное

3. "Бей жидов-спасай Россию." "бей жидов коммунистов"

4. КУКЕ-телеграфист, все время жил в Володарке, затем стал во главе банды громил евреев вместе с Соколовским.

В. 1. первый погром - июне 1919г. - ,второй- в июне 1919г. третий через неделю после второго.

2. I-й тыюновдн, -20 убитых, 3 тяжело раненных, 10 изнасилованных, имущество все разграблено.

II-й соколовцы. 15 убитых, 10 тяжело раненных, 50 изнасилованных. III-й - Соколовцы. зажгли местечко, спаслись только те из жителей, которые успели убежать. Невьяснено сколько тогда было убитых и соженных.

3. н е т

4. Местечко совсем разрушено.

5. в Белую-Церковь, положение бедственное.

6. Эпидемия разных видов тифа при большой смертности

7. Падение религиозности и нравственности, неащюбовь ко всему иееврейскому и стремление эмигрировать.

8. -----

Г. Активное участие в погроме, отношение к пострадавшим зло радное.

Д. н е т

Е. н е б ы л о.

Ж. Неизвестно.

З. Списки убитых не представлены, т.к. не было людей, которые знали бы об убитых в Володарке.

И. Не выяснено по той же самой причине.

Уполном. Сквирск. района /подпись/

/ м.п./

Управдел /подпись/

С подлинным верно:





26

Ранн. Искание  
[Куб. Угрозения]

[N22]

[Куб. Рунин, Искание,  
Угрозения]

[Куб. Ранн. Искание  
Угрозения]

И. Табарин  
Куб. Угрозения

И



- 3/ Подурвазручено.
- 4/ В Киев, Одессу. Положение бедственное.
- 5/ Сильные эпидемии при большой смертности.
- 6/ Падение религии и нравственности и сильное стремление к эмиграции.
- 7/ Падение религии и нравственности и сильное стремление к эмиграции.
- Г. Отношение христианского населения к программам социальное, и пострадавшим от программ - безразличное.
- Д. Нет.
- Е. 1/ Еврейская самооборона существовала в мае 1920 года перед польской оккупацией. По прибытии Петлюровского Начальника уезда БАВИЧА оружие самообороны было им забрано.
- 2/ Хорошие.
- 3/ Еврейского населения - хорошие, христианского населения плохие.
- 4/ Вся молодежь местечка.
- 5/ Нет.
- 6/ Самооборона совместно с польской партизанской частью по приказанию последних принимала участие в наступлении на Сквире.
- 7/ Не имело места.
- 8/ Не имело места. 2/ Совсем отсутствовали.

Ж. Нет.

З. Придурчатся.

И. Сирот - около 100. Школьной помощи - никакой.

УПОЛНОМОЧЕННЫЙ СКВИРСКОГО РАЙОНА / П. Б. Д. П. С. В.

УПРАВЛЕНИЕ / П. Б. Д. П. С. В.

М. П.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

Содержание документа...

Составлено в Сквире...

Секретарь...

Подпись...

Дата...

28

№ 381

К о п и я

ПРОГРАММА СОБИРАНИЯ МАТЕРИАЛОВ О ПОГРОМАХ,  
УЧИНЕННЫХ БАНДИТАМИ В М. ПАВОЛОЦЕ. /Сквира, у/ Киев губ./

А. Подробное описание.

1. Евр. населения до -5000 человек, христиан до 10.000 -во  
войны. Теперь же -евр. населения 1500, христиан увеличилось

2. Евр. домов до погромов -300, лавок-100, предприятия  
госвно-общественных учреждений - 6.  
Осталось 2 00 домов, все лавки уничтожены, рели госзн  
реждений - 4

3. а/до войны- х.о.о.  
б/во время войны- лучше.  
в/в начале революции, до погромов - т о ж е  
г/

4. Сионисты:

5. а/До войны сношение, во время войны хуже.  
в/в начале революции приличные  
г/во время центральной ради-идеолог.  
д/во время гетто и немцев - т о ж е  
е/во все остальное время самые окверни.

Б. 1. Безразличное. 2- погромно-бандитское.  
3. Бей-кидов, коммунистов.

4. БАРАБАШ-сын местного шляха, вырос в Паволоце, затем несколько  
лет где то пропадаю, во время войны явился в Ошнерской ор-  
ме, затем организовал банду и грабил жителей, совершая насилия  
и ил ебательства.

БЕЛЬСКИЙ АТАМАН прибыл в местечко во время петлюровщины летом  
1919г. Жители устроили ему торжественную встречу, для того, что  
бы спасти город от погрома. Начали поить и кормить всю его  
"свиту", он потребовал 50.000 контрибуции, обещая в противном  
случае вырезать всех евреев. Требуемое было представлено, что  
не мешало однако приступить к грабегам и издевательствам, и  
насилиям. В это время проехал советский автомобиль. Бандиты уд-  
рали было, но скоро прогнали его, однако больше не грабили из-  
за присутствия в местечке галицийских властей.

В. I-первый погром-	в октябре	1917г
второй	марте	1918г
третий	августе	"
четвертый	октябре	"
пятый	и юне	1919г
шестой	августе	1919 г
седьмой	октябре	"
восьмой	"	"
девятый	ноябре	"
десятый	магте	1920г
одиннадцат.	мае	"

2. I-а - местные крестьяне, 5 ранено, ограблены все жители  
II-петлюр. I убит, много избитых, грабег и издевательства

III-Полотанцы против немцев, убито 6 человек, почти все  
избиты и ограблены.

IV. Четверолы - грабег по всему местечку.

2805

У. Татышовцы - 1 убит, грабеж  
VI. петлюровцы - 20 убитых  
VII. деникинцы - убита 1 женщина  
VIII. Соколовцы и зеленевцы - 5 убитых  
IX. деникинцы, грабеж, издевательство и насилия  
X. Святненко - Убито 18 человек, тяжело раненных 10, сожжены все  
лавки, много домов и несколько промышленных предприятий.

3. -----

4. Полуразрушено

5. В-Киев, Одессу, Положение бедственное

- Сильная эпидемия при большой смертности

7. Падение религии и нравственности и сильное стремление к эмиграции.

8. -----

Отношение христианского населения к погромам сочувственное, к пострадавшим от погромов безразличное.

Д. н е т

Е. 1. Еврейская самооборона существовала в мае 1920г перед польской оккупацией. По прибытии петлюровского начальника ка уеза а БАБИЧА оружие самообороны было ими захвачено.

2. Хорошие

3. Еврейского населения - хорошее, христианск. - плохие

4. Вся молодежь местечка.

5. н е т

6. Самооборона совместно с польской деревенской частью по приказанию последних принимала участие в наступлении на Сквирку.

7. Не имел места

8. а/не имело места. б/совсем отсутствует

Ж. н е т

З. Прилагается.

И. Сирот около 100, никакой помощи никакой.

/Уполномочен. Сквирск. уезда /подпись/

/ м.п. /

Управдел /подпись/

С подлинным верно:

378

29

УВЕДОМЛЕНИЕ  
 ОБЩЕСТВЕННО-ПРАВОВОГО РАЙОНА  
 Информ.-Стат. Отд.  
 СОБИРАНИЯ МАТЕРИАЛОВ О ПОГРОМАХ В М. КОРИНЬЕ,  
 192 г.  
 № ОКВИРСКОГО МЕСТА, КИЕВСК. ГУБ.

- А. 1/ Еврейского населения до войны было 800 душ. Большинство из них убито, остальные разбежались.  
 2/ Домов 200, магазинов 25, предприятий 4, религиозно-общественных учреждений - 5. Еврейские дома и магазины совершенно уничтожены, за исключением тех, которые куплены крестьянами у евреев.  
 3/ Материальное положение евреев было все время удовлетворительное. Предмет заработка - торговля и ремесла.  
 4/ Сионисты и об. адименцы /С.-С. и Ш.-С./  
 5/ а/ До войны - терпимые  
 б/ Во время войны - натянута.  
 в/ В начале революции - хорошие.  
 г/ Все остальное время - враждебные.
- Б. 1/ Безразличное.  
 2/ Погромно-бандитская  
 3/ „Бей комунию,“
- В. 1/ Первый погром - в декабре 1918 г.  
 Второй - в марте 1919 г.  
 Третий - в апреле 1919 г.  
 Четвертый - в мае 1919 г.  
 пятый - через неделю после четвертого.
- 2/ 4-й - во время ярмарочного дня вдруг началась стрельба и грабёж /преимущественно галантерея/.  
 2-й - Петлюровцы под предводительством СВЯТЫНКО устроили погром: 4 убитых.  
 3-й - повстанцы ворвались в местечко, жители начали убегать, их схватывали и убивали. Убито 16 человек. Повстанцы были выгнаны 6-м Советским полком, во время пребывания его в местечке убит 1 человек.  
 4-й - ночью ворвалась банда, неизвестно какая. Убито 8 человек.  
 5-й - через неделю из Лучина ворвалась банда СОКОЛОВА, убитых - 8, много избитых и изнасилованных.
- 3/ Н е т.  
 4/ Совершенно уничтожено.  
 5/ В Фастов, Киев. Положение самое бедственное.  
 6/ Сильная эпидемия сыпного тифа, при которой умерло большинство.  
 7/ Удрать подалее от насиженных мест, к которым они были сильно привязаны, и от бандитов.
- Г. Активное участие в истреблении еврейского населения.
- Д. Н е т.
- Е. Н е б ы л о.
- Ж. и З. - списки представлены.
- И. Количество сирот не выяснено, ибо местечко совершенно оставлено евреями.

УПОЛНОМОЧЕННЫЙ ОКВИРСКОГО РАЙОНА / П о д п и с ь /

/ М. П. / У П Р А В Л Е Н И Е / П о д п и с ь /

- А. 1/ Еврейского населения было до 500, христианского-до 2.000, та-  
 перь евреев- 50.  
 2/ Евр. домов-80, христианских- 400, лавок-3, предприятий-3, рели-  
 гиозно-общественных учреждений- 3. После погромов евр. дома, лавки,  
 религиозно-общественные учреждения уничтожены, предприятия забраны  
 местными крестьянами.  
 3/ а/ До войны-сносно.  
 б/ Во время войны лучше.  
 в/ В начале революции-лучше  
 г/ До погромов-то-же.  
 4/ С и о н и с т ы.  
 5/ а/ До/время/войны-терпимые  
 б/ Во время войны-натянутые.  
 в/ В начале революции-сносно.  
 г/ В остальное время-враждебные
- Б. 1/ Б е з р а з л и ч н о е.  
 2/ В р а ж д е б н а я: погромно-бандитская.  
 3/ Д р е в и ж и д о в - б е з п о щ а д ы,  
 4/ Григорий ЩЕРВАНК, бывший волостной старшина, жил в м. Новобас-  
 тове. Во время переворотов стал громить евреев, организовал банду и  
 уничтожил весь район.
- В. 1/ Первый погром-в Августе 1919 года.  
 2/ Второй -.- в Октябре -.-  
 Третий -.- в Марте 1920 года  
 2/ 1-й- СОКОЛОВЦЫ- 150 убитых, много тяжело-раненых.  
 2-й- Местные бандиты-убито 3 души.  
 3-й- Местные крестьяне-громили евреев, били стекла, рвали пе-  
 рины, уничтожали имущество.  
 3/ - - -  
 4/ Разрушено до тла.  
 5/ Киев, Сквиря, Казатин, за-границу. Положение бедственное.  
 6/ Сильная Эпидемия сыпного тифа при большой смертности и заразе.  
 7/ Стремление эмигрировать./неотступное желание удрать подальше  
 от бандитов.  
 8/ СОКОЛОВЦЫ согнали в синагогу 50 евреев, издеваясь над ними,  
 женщины изнасиловали, отрезывали груди и затем рубили саблями. При всем  
 этом бандиты распевали песни, играли на балалайках и заставляли  
 несчастных плясать. Среди бандитов была одна женщина, которая, изде-  
 ваясь над евреями и изобретая для них страшные мучения, распевала,  
 наигрывая на балалайке. „Дурний мужик працює, а жид-комуніст  
 цей хліб з'їсть,..“
- Г. Активное участие в разграблении еврейского имущества, к пострадав-  
 шим отношения злые.
- Д. Н е т.
- Е. Н е б ы л о.
- Ж. - - -
- З. Не выяснены из-за отсутствия населения.
- И. Число погромленных детей не удалось выяснить в связи с тем, что все  
 население разбежалось. Помощи им не было никакой.

УПОЛНОМОЧЕННЫЙ СКВИРСКОГО РАЙОНА / П о д п и с ь /

/ М. П. / У П Р А В Д Е Л / П о д п и с ь /



**ОБСЛЕДОВАНИЯ ЕВРЕЙСКОГО НАСЕЛЕНИЯ В ПОГРОМЛЕННЫХ МЕСТАХ**

1. Пункт - ХОДОРИВ, Сквирского уезда.....волости, Киевской губернии.
2. Расстояние до ближайшей ж.д.станции - Попельня - 18 верст.  
Название Х О Д О Р К О В  
Расстояние до крупного центра, с которым обследуемый пункт находится в тесной экономической связи - Сквиря, 50 верст.  
Название О К В Р Р А
3. Население обследуемого пункта. а/ в 1917 году 5.000 евреев, б/ в настоящее время евреев нет., в/ общее количество...г/ количество евреев.
4. Главные занятия жителей обследуемого пункта - мелкая торговля.
5. Промышленность обследуемого пункта - количество заводов, фабрик: 1/ в 1917 году.....2/ - в наст. время.....
6. Число рабочих, занятых на фабриках, заводах.....
7. Число ремесленников, занятых работой.....
8. Число безработных.....
9. Если еврейское население увеличилось в период времени с 1917 года по 1921-ый, то указать на счет каких пунктов.....
10. Если еврейское население уменьшилось в период времени с 1917 г. по 1921 г., то указать причины, вызвавшие уменьшение.....
11. Если причиной уменьшения еврейского населения являлись погромы, то указать, кем и когда они были произведены - Петлюровскими бандами.
12. Количество жертв погромных - 5.000: а/ убитых, сожженных в синагогах - 2.500, б/ раненых.....в/ изуваченных.....г/ изнасилованных и проч.
13. Количество детей, нуждающихся в помощи.....  
а/ дошкольного.....сирот.....круглых сирот.....  
б/ школьного.....
14. Количество стариков.....
15. Количество детских приютов, очагов, школ, садов /площадок/.....
16. Количество детей в приютах, очагах, школах, садах, площадках.....
17. Количество детей ВНИ очагов, приютов, садов.....

1.400 домов      2.000 магазинов      Суконная, ткацкая фабрики,  
6 синагог во время погрома 24 апреля 1920 года сожжены.  
Местная интеллигенция украинская принимала активное участие в погроме.

КОНСТРУКЦИЯ КИЕВСКОЙ КОМИССИИ ЕВООБЩЕСТВОМ И ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ  
ФОРМЫ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ В ЦЕНТРЕ И НА МЕСТАХ. 32

1. Пленум Комиссии из представителей политических партии, Советских учреждений и общественных организаций в след. виде:

От Евоцдела Губнаркома - 1, от Бунда - 2, от Совпрофа - 2, от Евсекции Губнаробраза - 1, от Губсекции помощи погромленным при Собесе - 1, Горсекции Собеса - 1, Югенд-Бунд - 1, Комол - 1, Бунд/с.д./ - 1, ЕКОПЕ - 1, Поалей-Цион/с.д./ - 1, Культур-Лига - 1, ЕКОПЕ - 1, ОБС /педагог./ - 1, ОБС /мед./ - 1, ОРТ - 1, ~~и~~ и от Комол - 1, всего членов Комиссии 19.

Примечание: С 15 февраля состав Пленума видо изменяется в связи с выходом из Евобществкома представителей общественных организаций Экопо, ОБС /мед./, ОБС /педагог./ и ОРТ и представителя Бунд/с.д./

2. Исполнительный орган - Президиум из 3-х лиц, по одному представителю от Евоцдела, Комбунда и общественных организаций.

Примечание: С 15 февраля Президиум состоит из 4-х лиц, представителей Евоцдела и Комбунда.

3. Центральный аппарат

а/ Отдел управления с общей канцелярией -	штат	7	сотрудников
б/ Отдел учета и распределения с подотделами транспорта и складов -	"	12	" "
в/ Бухгалтерия -	"	3	" "
г/ Информационно-статистический отдел с фото-кино частью -	"	13	" "
д/ Медико-санитарный отдел -	"	1	" "
е/ Отдел заграничной корреспонденции /перешел в Наркомнац/	"	7	" "
ж/ хозяйственный отдел	"	1	" "

4. Организационные формы работы на местах

- 1/ Местные, районные и губернск. уполномоченные
- 2/ Разъездные инструктора /из центра/
- 3/ Передвижные летучки.

Последнее заключается в том, что ответственные представители Комиссии обезвоят целиком или большую часть той или иной губернии, имея с собой значительные запасы продуктов, вещей и медикаментов снабжая, инструктируя и контролируя работу местных органов. Так, специальная летучка обехала почти всю Киевскую губ. В настоящее время предпринимается обезд Волынской и Подольской губ.

5. Распределение Районнов:

3208

К и е в с к а я Г у б е р н и я

Губернский уполномоченный в г. Киеве.

По Уманьскому уезду. Уполномоченный в г. Умани

По Бело-Церковскому уезду : " " " Б-Церкви

По Липовецкому уезду " " " Липовце

По Богуславскому району " " м. Богуславе /Ваневск. у./

Район м. Шполы /Звенигород. у./

Уполномоченный в м. Шполе

Прилегающая к Киевской губ.

часть Кременчугской губ.

Ч е р к а с с к и й у е з д .

Уполномоченный в г. Черкассах

Уполномоченный в м. Смеле

В о л ы н с к а я г у б е р н и я

Уезды: Житомирский, Н-Волынский, Овручский, Мяслявский, Острожский

Губернский уполномоченный и Житомирский районный уполномоченный в г. Житомире.

Новоград-Волынский район. /Новоград-Волынь, Любарь, Кам-Брод, Полонное, Мирополь, Барановка, Рогачев, Городница, Романов, Соколов, Щепетовка, Хролин, Судилков/. Районный уполномоченный в г. Н-Волынске.

П о д о л ь с к а я Г у б е р н и я .

Губернский уполномоченный и Винницкий Районный уполномоченный в г.

В и н н и ц е .

Винницкий район /Уезды Винницкий, Брацлавский, Литинский/. Районный уполномоченный в г. В и н н и ц е .

М Е С Т Н Ы Е У П О Л Н О М О Ч Е Н Н Ы Е :

По Литинскому у. - в г. Литине

Уполномоченный в м. Тульчине /Брацлав./

Уполномоченный в м. Немирове /Брацлав./

Уполномоченный в м. Меринке /Винниц. у./

Могилев-Подольский район /Уезды: М-Подольский, Ямпольский Ольгопольс.

Районный уполномоченный в г. Мог-Подольске

Местные уполномоченные:

По Ольгопольскому у.-уполномоченный в г. Ольгополе.

33

Каменец-Подольский район /Уезды: Каменецкий и Вово-Ушицкий/ Районный  
уполномоченный в г. Кам-Подольске.

Гайсинский район. /Гайсин, Теплик, Ладыжин, Хашевата, Соболевка, Терисвка,  
Райгород и др./ Районный уполномоченный в м. Гайсине.

Проскуровский район /Уезды: Проскуровский и Летичевский/

Районный уполномоченный в г. Проскурове.

Местные уполномоченные:

Уполномоченный в г. Бар.

Прилегающая к Под. Губ. часть Бердичев. у. Киевск. губ.

Уполномоченный в м. Вахновке.

Черниговская губерния.

Уезды: Черниговский, Неженский, Конотопский, Глуховский и Кролевецкий.

Губернский уполномоченный в г. Чернигове.

Местный уполномоченный в Нежине.

6. Именной список уполномоченных ЕВ ОБЩЕСТВОМ

Киевская Губерния

1. З.И. Литвакова - Уполномоченная по Киевской губ, /прикомандирована из Ларькова/
2. Штернгерц, Ш. - " в Липовце
3. Маргулис - " в Уманьском районе
4. Кротъ И. - " Богуславском районе
5. Сидоренко А. - " в Б-Церковском районе
6. Динерштейн В. - " в Шполянском "

Прилегающая Киевской Губ. часть Кременчугской

7. Гросман Б. - уполномоченный по г. Черкассам

8. Райва И. уполномоченный в Смоленском районе

3300

Подольская губерния

9. Чернявский М. уполномоченный по Подольской губ.

10. Крайман /д-р/ " в Имеринке

11. Трахтенберг /д-р/ " " Баре

12. Розенберг /д-р/ " " Литине

13. Беленкин " " Ольгополе

14. Мехес " " Тульчине

15. Красин " " Немирове

16. Вайскоп И. " " Проскурове

17. Поляк Г. " " Гайсине

18. Айзенкоп " " Могилеве /временно/

Часть Киевской губ. прилегающая Подольской губ.

19. Вилянский уполномоченный в Вахновке /временно/

Волынская губерния

20. Катт И. Я. уполномоченный по Волынской губ.

21. Ровинский Л. " в Новоградволыньском уезде

Черниговская губерния

22. Ройтлат Г. М. уполномоченный по Черниговской губ.

23. Малкин Л. И. " в Нежине.

Управдел

Делопроизводитель

*М. В. Сидоренко*

Вд. № 129

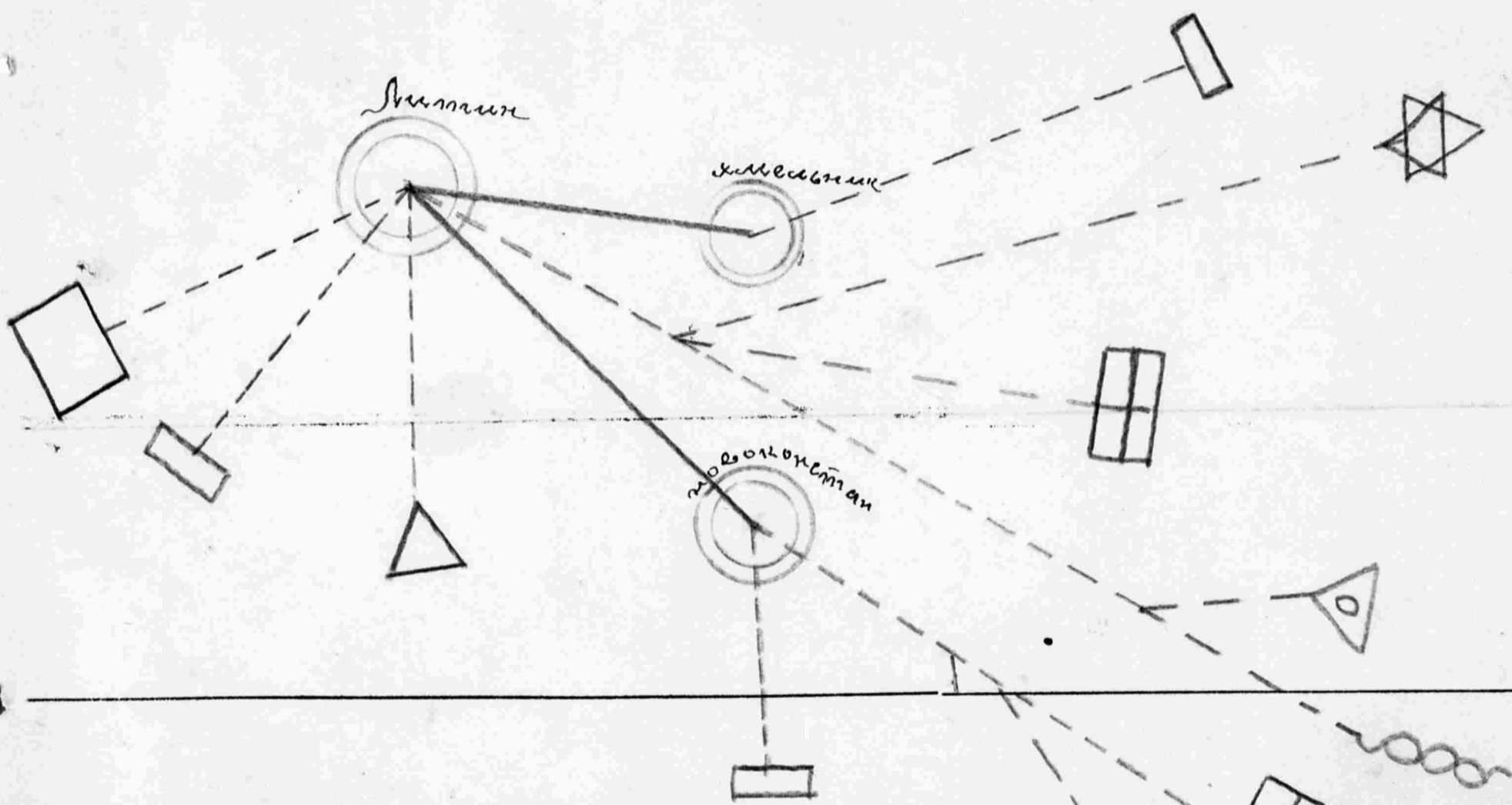
№ 1235 13

34

Существующая  
установка

горизонт

21/02/89  
схема  
дальнейшей работы



Знаки

- Обкомы
- детский сад
- безтранс-бани с разделит. машиной
- проесп. школа
- детский дом
- Дели
- Амбулатория
- Выше начальн. учил.

Горизонтальная линия → Инт

Секторная линия → Инт

Программа Собираания Материалов о Погромах

25

- А. Подробное описание пострадавшего пункта.
- 1/ количество домов, магазинов, фабрик, обществ. и религиозных учреждений до первого погрома и после последнего.
  - 2/ количество евр. и христ. населения до первого погрома и после последнего.
  - 3/ Экономическое положение а/ до войны б/ во время войны, в/ в начале революции, г/ в период первых погромов.
  - 4/ каким политическим партиям и группировкам, евр. и христиан, принадлежала руководящая роль во время революции!
  - 5/ взаимоотношения евреев и крестьянского населения: а/ до войны, б/ во время войны, в/ в начале революции г/ период центральной Рады, д/ во время первого большевистского периода, е/ центральной Рады при немце ж/ Гетмана з/ директории, и/ второго периода Советской Власти к/ Деникины, л/ третьего Советского периода, м/ Польской оккупации, н/ теперь.

- Б. Роль Украинской интеллигенции в изменении отношения между еврейским и христианским населением.
- 1/ Отношение еврейского населения /различных группировок/ к украинскому национальному движению, в особенности к самостийности.
  - 2/ Роль Украинских кооперативов Просвещения, народных учителей в погромах.
  - 3/ под какими лозунгами выступали атаманы бандитов /Петлюровщина, Самостийность и др./ в данном пункте.
  - 4/ Биография, или, по крайней мере, краткие сведения об атаманах, видных погромных агитаторов и проч.

- В. Погромы / подробное описание каждого погрома.
- 1/ дата каждого погрома.
  - 2/ кто играл руководящую роль в погромах.
  - 3/ Степень разрушения пункта.
  - 4/ Защищали ли еврейское население и как
  - 5/ Куда бежало еврейское население после погрома, его положение на новых местах.
  - 6/ Какие изменения в быте и психике населения произвели погромы
  - 7/ Показания отдельных лиц, пострадавших от погрома / взрослых и подростков / показания должны быть записаны теми же словами, не придавая даже литературной формы.  
Протокалы должны быть рассказчику прочитаны и им подписаны.

Г. Отношение христианского населения к погромам, с евреями пострадавшим от погрома.

Д. Документы и фотографии.

Е. Еврейская самооборона во всех ее стадиях.

- 1/ В начале ее организации и теперь
- 2/ взаимоотношения самообороны и местных органов Советской власти.
- 3/ Отношение еврейского и христ. населения к самообороне.
- 4/ Социальный состав самообороны
- 5/ Руководители, героические личности и проч./
- 6/ Походы самообороны.
- 7/ Отношение самообороны к бандитам и деревням, в которые они посылаются с карательной целью.
- 8/ Отношение местных органов в Советской Власти и к погромам.  
1/ Средства борьбы с погромами: воззвания, митинги, карат. экспед.  
2/ Помощь Соворганов погромленным

Ж. Еврейские участники банд и погромов

З. Списки убитых /каждого погрома в отдельности/ получать следует в евр. погреб. братстве и в Отделах записи актов гражданского состояния.

И. Положение погромленных детей /число сирот, школьная помощь, чем занимается и т.д.

Примечания: I. Обязательно записывать легенды создавшиеся на почве погромов, пословицы и анекдоты.

II. Фотографии жертв погромов, бандитов, разоренных мест, братских могил и т.д.

*Анкета  
по местам  
пострадавшим  
от погрома*

1918 г. 26

СВЕДЕНИЯ

в городе. . . . . местечке. . . . . пострадавшем  
от погрома бывшего. . . . .

Сведения составлены. . . . .

Составлял сведения. . . . .

1. Жителей до начала погрома: Общее число. . . . .  
в том числе евреев. . . . .

2. Состав жителей по национальности/по возможности в абсолютн.  
числ./ . . . . .

3. Число евреев в данном пункте в настоящее время. . . . .  
. . . . .

4. Преимущественные занятия евреев за последнее время /в част-  
ности указать, по возможности, число квалифицированных рабо-  
чих, ремесленников, мелких торговцев и проч./ . . . . .  
. . . . .

5. Какие учреждения и организации в настоящее время функцио-  
нируют по делу помощи населению вообще:

- |                                |       |          |
|--------------------------------|-------|----------|
| а/ медико-санитарной           | Общ.  | Еврейск. |
| б/ трудовой                    | _____ | _____    |
| в/ призерению /соц.обеспечен./ | _____ | _____    |
| г/ детской                     | _____ | _____    |
| д/ культурно-просветительной   | _____ | _____    |
| е/ продовольственной           | _____ | _____    |

6. Положение продовольственного вопроса в настоящее время и  
характеристика ныне действующей продовольственной организа-  
ции. . . . .

7. Действующие в настоящее время пути сообщения - железнодо-  
рожные и водные, обеспечивающие наилучшее снабжение: а/ с  
крупными центрами/Киев, Москва, Петроград и друг./, б/ с бли-  
жайшими продовольственными базами/указать какие/, в/с ба-  
зами снабжения медикаментами и хозяйственным инвентарем  
. . . . .

Действующая в настоящее время власть, органы власти, их  
отношение к евреям . . . . .

Существующие в настоящее время евр. местные общественные  
организации вообще, в частности оказывающие помощь по  
делу погромов. . . . .

Пострадавшим от погромов до при-  
хода каких организаций /органов вла-  
сти, местных общественных организа-  
ций, комитетов и друг./ . . . . .



3608

11. Какие испытания выпали на долю евреев данного пункта за время войны и революции /осады, боевые события, выселения, беженство, реквизиции и т.д./ . . . . .
12. Когда последний погром имел место, время, в течение которого он продолжался . . . . .
13. Был ли он первым или повторным/когда имели место предыдущие . . . . .
14. Чем и кем был вызван погром . . . . .
15. Носил ли он исключительно антисемитский характер или распространялся и на другие национальные или социальные группы /против интеллигенции и проч./ . . . . .
16. Кто принимал наиболее активное участие в погроме: воинские части, гражданское население, какие части того и другого, крестьянство/местное, приезжее/, роль рабочей части населения . . . . .
17. Кто являлся вдохновителем и руководителем погрома . . . . .
18. Имело ли место самооборона /численность и состав ее/ . . . . .
19. Части города наиболее пострадавшие от погрома/улицы, кварталы, нанести на плане/ . . . . .
20. Число пострадавших от погрома . . . . .
21. Количество населения, пострадавшего от погромов /проживавшего в домах, пострадавших от погрома/ . . . . .
22. Число убитых . . . . . всего . . . . . муж. . . . . жен.  
 В том числе детей /до 15 л./ . . . . .  
 взрослых /16-59/ . . . . .  
 стариков /60 л. и выше/ . . . . .
23. Число раненых . . . . . всего . . . . .

Му

детей . . . . .  
 взрослых . . . . .  
 стариков . . . . .

РУКОВОДЯЩИЕ ПОЯСНЕНИЯ К [нечитаемо]

37

1. На настоящую анкету следует смотреть как на "схему программы" для обследования мест пострадавших от погромов, а посему ответы на все поставленные вопросы надо считать обязательными по сколько представляется возможным получение материалов по каждому из вопросов; в зависимости от наличия или отсутствия материалов, возможности или невозможности их получить программа обследования имеет быть полной или частичной, расширенной /сверх программы/ или суженной при всемерном стремлении к полноте заполнения ответов и точности их.
2. При осуществлении уже анкетного обследования данного пункта другой организацией /Киевский К-т помощи пограмленным, анкета евр. Комиссариата и друг./ следует прежде всего использовать материал этих анкет и лишь по вопросам настоящей анкеты отсутствующим в других анкетах - собрать материал и дать необходимые ответы, или дополнить настоящую анкету новыми материалами.
3. Особенно серьезному вниманию должны подлежать вопросы с 19 до 26-го; ответы на них должны быть наиболее точными, а посему наилучшим материалом для ответов на эти вопросы должна служить по возможности полная "перечисль семейств пострадавших от погрома" по предлагаемой регистрационной карточке. Итоги разработки и сводки этих карточек должны явиться ответами на поставленные. В возможной мере желательно использовать и всякий другой соответственный материал /официальные данные властей, Кр. Креста, общины, местных деятелей и проч./
4. Для осуществления "перечисля" пострадавших от погрома и заполнения настоящей анкеты лучше всего организовать особый коллектив, состоящий из членов отряда и соответствующих местных деятелей.

24. Другие виды физического потрясения, насилия /острые, душевн. заболев., нервные потрясения, изнасилования, пытки, нравственнo-физические издевательства — по возможности число случаев каждого вида потрясения и насилия и выдающиеся случаи/ . . . . .

25. Приблизительная сумма укутков, нанесенных погромами. . . . .

26. В связи с погромами:

а/ число безработных общее. . . . .

б/ ремесленников, лишившихся орудий труда . . . . .

в/ число безраб. квалифициров. рабочих. . . . .

г/ число мелких торговцев, лишившихся средств к под- держанию своего существования. . . . .

д/ число лиц свободных профессий. . . . .  
в том же положении. . . . .

е/ число оставшихся круглых сирот . . . . .

ж/ число оставшихся полу-сирот. . . . .

з/ число детей, пострадавших семейств  
в возрасте до 3-х лет. . . . .  
от 3-х до 7-ми. . . . .  
от 7-ми до 15-ти. . . . .

и/ число стариков выше 60-ти лет . . . . .

к/ число лиц, требующих призрения по старчеству и хроническим заболеваниям. . . . .

л/ число туберкулезных, требующ. лечения/госпитально, или санаторского/ и призрения. . . . .

м/ число душевно-больн. и нервно-потрясенных. . . . .

н/ число увечных, требующ. призрения и помощи . . . . .

Есть ли эпидемии в данном пункте и какие. . . . .

Какие необходимы формы помощи в ближайшее время. . . . .

Какие возможности их осуществления по наличию соответст. помещений, предметов снабжения местных сил и органи.

истике погрома и его последствиях  
экономич./ . . . . .

Подпись  
. . . . . дня. . . . . года.

Копия с копии.

На основании соглашения правительства Р.С.Ф.С.Р. с делегацией Американских организаций помощи устанавливается впредь до дальнейших распоряжений следующий **модус** взаимоотношения между Секциями помощи погромленным при Собесах и Еврейским Общественным Комитетом по **взаимной** помощи пострадавшим от **погромов /ЕВОбЩЕСТКОМ/**.

1. Общий план помощи погромленным в данном районе вырабатывается **совместно** с представителями Секций помощи погромленным при Собесе и **Евобществом**, согласно уставу Евобщесткома.
2. По выработке плана, **работа** в деле погромленным распределяется **между** Секциями и помощи погромленным Собеса и Евобщесткомом, входящими ~~в~~ в его состав общественными организациями, при чем эти последние пополняют работу Секций Собеса путем создания учреждений, которых ~~Секции~~ в данный момент не в состоянии по тем или иным причинам **организовать**.
3. Учреждения, созданные общественными организациями передаются **Секциями** Собеса, как только создадутся условия, чтобы Собесы могли **принять** эти учреждения в свое ведение, не уменьшая масштаба и темпа их работы.
4. До перехода учреждений, созданных Общественными организациями, в ведение Собеса, таковые остаются в ведении создавшей их общественной организации, но включаются в государственную сеть, при чем все расходы, связанные с организацией и содержанием данных учреждений, несет **Евобществом**.
5. Вся работа представителей Евобщесткома и входящих в его состав общественных организаций - КОПЕ, ОЗЕ, ОРТ, КУЛЬТУР-ЛИГА - должна проводиться в тесном контакте с Секциями помощи погромленным Собеса, и под их контролем, при чем работа общественных организаций **должна** проводиться согласно общегосударственным законам и принципам. Собесы оказывают Евобщесткому полное содействие в деле оказания помощи погромленным.

На подлиннике-резолуция Завгубсобеса т.Алексеева. "Утверждаю"

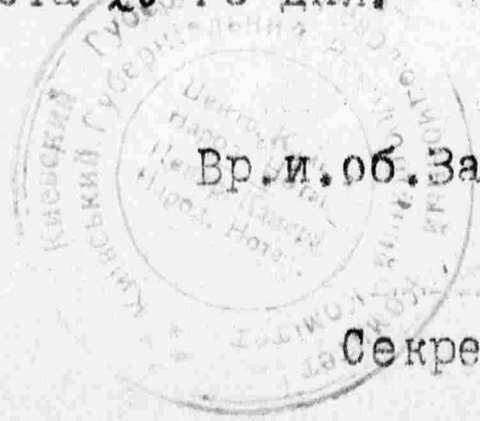
№ VII - 1920

/м.п./

С подлинным верно Секретарь /подпись/

Коп. А. М. Мень.  
Коп. А. М. Мень.

Центральная Камера Народного Нотариата г.Киева, помещающаяся по Николаевской площ. в д. №-1, удостоверяет верность этой копии с подлинником ее в копии, представленным Борисом Борисовичем ВАЙНШЕЛЬБАУМОМ, живущим в г.Киеве, по Крещатику, в д. №-45. При сличении этой копии с подлинником ее в копии в последнем подчисток, приписок, зачеркнутых слов и никаких особенностей не было и таковой из, ят от оплаты гербовым сбором. - В сей копии исправлено "модус", "оказанию", "погромов", "помощи", "работа", "между", "секции", "организовать". - Копия эта предназначена для представления в учреждения дела коих из, ят от оплаты гербовым сбором. - Г.Киев 1920 густа 20-го дня. - ПО РЕЕСТРУ №-10438.



Вр. и. об. Заведующаго Камерой

Секретарь

*[Handwritten signature]*

Mr. Geo. Crook  
New York  
New York  
New York

STATE OF NEW YORK

21' ... ..

22' ... ..

23' ... ..

24' ... ..

25' ... ..

26' ... ..

27' ... ..

28' ... ..

29' ... ..

30' ... ..

ARTICLE ...

1. ... ..

2. ... ..

3. ... ..

4. ... ..

5. ... ..

6. ... ..

7. ... ..

8. ... ..

9. ... ..

10. ... ..

...	...	...
...	...	...
...	...	...

...

...

...



42

О П Р О Г Р А М М А СОБИРАНИЯ МАТЕРИАЛОВ О ПОГРОМАХ,  
УЧИНЕННЫХ БАНДИТАМИ В М. ПАВОЛОЧЕ. / Киев губ /

А. Подробное описание.

1. Евр. населения до -5000 человек, христиан до 10.000. -до войны. Теперь же -евр. населения 1500, христиан увеличилось.

2. Евр. домов до погромов -300, лавок-100, предприятий -5, религиозно-общественных учреждений - 6. Осталось 2 00 домов, все лавки уничтожены, религиозно-общ. учреждений - 4

3. а/до войны - хорошо.

б/во время войны - лучше.

в/в начале революции до погромов - тоже

4. Сионисты.

а/До войны сносно, во время войны хуже.

б/в начале революции приличные

г/во время центральной рады - плохие

д/во время гетмана и немцев - тоже

е/во все остальное время самые скверные

Б. 1. Безразличное. 2. - погромы - бандитское дело.

3. Бей жидов - коммунистов.

4. БАРАБАШ - сын местного дьяка, вырос в Павлочи, затем несколько лет где то пропадал, во время войны явился в офицерской форме, затем организовал банду и грабил жителей, совершая насилия и издевательства.

БЕЛЬСКИЙ АТАМАН прибыл в местечко во время петлюровщины летом 1919г. Жители устроили ему торжественную встречу, для того, что бы спасти город от погрома. Начали поить и кормить все его "свиту", он потребовал 50.000 контрибуции, обещая в противном случае вырезать всех евреев. Требуемое было представлено, что не мешало однако приступить к грабежам и издевательствам, и насилиям. В это время проехал советский автомобиль. Бандиты удрали было, но скоро прогнали его, однако больше не грабили из за присутствия в местечке галицийских властей.

В. 1-первый погром	в октябре	1917г
второй	марте	1918г
третий	августе	"
четвертый	октябре	"
пятый	июне	1919г
шестой	августе	1919 г
седьмой	октябре	"
восьмой	"	"
девятый	ноябре	"
десятый	марте	1920г
одиннадцат.	мае	"

- 2. I-й - местные крестьяне, 5 ранено, ограблены все жители
- II-петлюр. I убит, много избитых, грабеж и издевательства
- III-Повстанцы против немцев, убито 6 человек, почти все избиты и ограблены.
- IV. Петлюровцы - грабеж по всему местечку.

425

- У. Тютюновцы - 1 убит, грабеж
- VI. петлюровцы - 20 убитых
- VII. деникинцы - убита 1 женщина
- VIII. Соколовцы и зеленевцы - 5 убитых
- IX. деникинцы, грабеж, издевательства и насилия
- X. Святненко - Убито 18 человек, тяжело раненных 10, сожжены все славки, много домов и несколько промышленных предприятий.

3 -----

4. Полуразрушено

5. В Киев, Одессу. Положение бедственное

6. Сильная эпидемия при большой смертности

7. Надение, религии и нравственности и сильное стремление к эмиграции.

8 -----

Г. Отношение христианского населения к погромам сочувственное, к пострадавшим - от погромов безразличное.

Д. н е т

Е. 1. Еврейская самооборона существовала в мае 1920г перед польской оккупацией. По прибытии петлюровского начальника уезда БАВИЧА оружие самообороны было ими забрано.

2. Хорошие надежды

3. Еврейского населения - хорошее, христианск. - плохое

4. Вся молодежь местечка.

5. н е т

6. Самооборона совместно с польской перерывной частью по приказанию последних принимала участие в наступлении на Сквире.

7. Не имел места.

8. Не имело места, совсем отсутствует

н е т

3. Прилагается

И. Сирот около 100, школьной помощи никакой.

/Уполномочен. Сквирск. уезда /подпись/

/ м.п. / Уряддел /подпись/

С подлинным верно:



Wh

*[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is written in a cursive script and covers most of the page area.]*

Handwritten text in a cursive script, likely a letter or a page from a manuscript. The text is written in a dark ink on aged, slightly yellowed paper. The handwriting is dense and somewhat difficult to decipher due to its cursive nature and the fading of the ink. It appears to be a continuous block of text, possibly containing a narrative or a set of instructions.

Handwritten text, possibly a signature or a specific section of the document. The script is similar to the one above but appears more distinct and possibly more formal. It is located in the lower middle portion of the page.

W

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header.

Main body of handwritten text, appearing to be a list or series of entries.

Handwritten text at the bottom of the page, possibly a signature or concluding remarks.

